

REVLON®



Salon One-Step

Hair Dryer and Styler

RVDR5212E3

CONTENTS

ENGLISH (GB)	2	Use and Care Instruction Manual
ČEŠTINA	4	Návod k použití a péči o přístroj
DEUTSCH	7	Gebrauchs- und Pflegeanleitung
DANSK	10	Brugsanvisning og vedligeholdelsesinstruktion
ESPAÑOL	13	Manual de instrucciones de uso y precauciones
SUOMI	16	Käyttö- ja hoito-ohje
FRANÇAIS	18	Manuel d'utilisation et d'entretien
ΕΛΛΗΝΙΚΑ	21	Οδηγίες χρήσης και φροντίδας
MAGYAR	24	Használati és karbantartási tanácsok
ITALIANO	27	Istruzioni per l'uso e la manutenzione
NEDERLANDS	30	Handleiding voor gebruik en verzorging
NORSK	33	Håndbok for bruk og stell av apparatet
POLSKI	35	Instrukcja użytku i konserwacji
PORTUGUÊS	38	Manual de instruções de utilização e cuidados
ROMÂNĂ	41	Manual de utilizare și întreținere
РУССКИЙ	44	Руководство по использованию и уходу
SVENSKA	47	Instruktioner för användning och underhåll
TÜRKÇE	50	Kullanım ve Bakım Kılavuzu
ENGLISH (ZA, KW)	53	Additional Important Safety Instructions

Hair Dryer and Styler

Horkovzdusný kartáč
Bürstenföhn und Styler
Hårtørrer og styler
Cepillo secador y moldeador
Muotoiluharja
Sèche-Cheveux Brosse & Styler
Ηλεκτρική Βούρτσά Styling
Hajszárító és -formázó kefe
Spazzola per asciugatura e messa in piega

Föhn en Styler
Varmluftsborste og styler
Suszarko-szczotka
Escova para Secar e Pentear
Perie cu aer cald
Фен-щетка и стайнер
Varmluftsborste och styler
Fırçalı Hava Üfleme Li Saç Şekillendirici



KEEP THESE IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Please read all instructions before using this appliance. This appliance is intended for household use only.

These instructions are also available on our website. Please visit www.helenofroy.com/emea-en/support



WARNING: Do not use this device in a bathtub, shower, or water-filled reservoir.

WARNING: When the appliance is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a hazard even when the appliance is switched off. For additional protection, the installation of a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30 mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Ask your installer for advice.

This appliance can be used by children aged from 8 years and above, and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

WARNING: Do not leave the appliance unattended. Do not allow bare skin or the eyes to come into contact with any heated surface on the appliance when in use. Do not place the appliance on any heat-sensitive surfaces when hot or plugged into the mains. Always unplug the appliance when not in use.

WARNING: Do not block the air inlet or outlet during use. When using the appliance, care must be taken to prevent hair entering the air inlet opening. The air outlet opening of this appliance will become hot during use, avoid touching the outlet or any accessories attached to the outlet.

NOTE: Use on towel-dried hair only.

WARNING: Should this product malfunction, do not attempt to repair it. This appliance has no user-serviceable parts or components.

Innovative 2-in-1 design

This unique appliance combines the drying power of a hairdryer and the smoothing effect of a paddle brush in one easy step. Combined with powerful airflow, the paddle brush design is perfect for smoothing out curls, waves, and kinks often found in hair at the back of your head, resulting in soft, gorgeous styles.

Overheating Cut-off

This appliance is equipped with a thermostat that will cycle OFF (O) should the heat of the dryer exceed the optimum drying level, due to partially blocked air inlet or outlet openings. In the event that the appliance stops, turn the appliance OFF (O) and allow it to cool down. Once the appliance cools, the thermostat will automatically reset and usage may resume.

Tourmaline ionic conditioning

Helps to eliminate static and frizz and enhances shine for silky-smooth results.

Styling

- Always towel-dry hair to remove excess water and smooth it with a comb or brush to untangle. Styling hair will be faster if it is slightly damp, not wet.
- Plug the appliance into the mains and adjust the switch to the selected setting. Use the HIGH setting (II) on thick or coarse hair, the LOW setting (I) on fine or thin hair, and the COOL setting (☼) to lock in the style.
- For best results, separate hair into manageable sections.
- Starting with the bottom section of hair, place the appliance over the hair and close to the roots. Run the appliance toward the ends. To prevent over-drying, do not concentrate the airflow on any one area for an extended period of time.
- Repeat for the remaining sections until the desired look is achieved.
- Turn the appliance off when styling is complete. Allow the appliance to cool completely before storing.

Features:

- A. Air outlets
- B. Bristles
- C. Brush area
- D. Handle
- E. 4-position switch
- F. Air inlets

The appearance of this appliance may differ from the illustration.

Cleaning

Always unplug the appliance from the mains after use and allow it to cool before cleaning. Wipe the outer surface of the dryer with a slightly moist cloth, then wipe dry. Dust and lint can be removed from the air intake openings with a small brush or vacuum cleaner with a brush attachment.

Storage

Always unplug when not in use.

Allow the appliance to cool before storing. Always store in a dry location. Do not pull or twist the cord. Do not wrap the cord around the appliance, as this may cause the cord to wear prematurely and break. Regularly check the power cord for wear and damage (particularly where it enters the appliance and the plug).

Guarantee and Service

Your Revlon appliance is guaranteed against defects under normal use for four years from the original date of purchase. If your product does not perform satisfactorily because of defects in materials or manufacture, within the guarantee period, it will be replaced. Please retain your till receipt or other proof of purchase for all claims within the guarantee period. The guarantee becomes void if the proof of purchase is not presented. Simply take the appliance back to the retailer from where purchased, along with a valid till receipt, for exchange free of charge. This guarantee does not cover defects which have occurred due to misuse, abuse or are caused by failure to follow the instructions contained within this manual.

UK only: This does not affect your consumer statutory rights.

The manufacturing date is given by the 4 digit Batch Number marked on the rear of the product. The first 2 digits represent the week of manufacture, and the last 2 digits represent the year of manufacture. Example: 3420 - product manufactured week 34 of the year 2020.

For product support, please visit us at: www.helenofroy.com/emea-en/support

For product information, visit us at: www.revlonhairtools.shop

Disposal



This appliance complies with EU legislation 2012/19/EU on end of life recycling. Products showing the 'Crossed Through' wheeled bin symbol on either the rating label, gift box or instructions must be recycled separately from household waste at the end of their useful life.

Please DO NOT dispose of appliance in normal household waste. Your local appliance retailer may operate a 'take-back' scheme when you are ready to purchase a replacement product, alternatively contact your local government authority for further help and advice on where to take your appliance for recycling.

This product carries the CE mark and is manufactured in conformity with the Electromagnetic Directive 2014/30/EU, the Low Voltage Directive 2014/35/EU, the ERP Directive 2009/125/EC, and the ROHS Directive 2011/65/EU.

TYTO DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY SI USCHOVEJTE

Než začnete tento spotřebič používat, prostudujte si veškeré pokyny.
Tento spotřebič je určen pouze k domácímu použití.

Tyto pokyny naleznete též na našich webových stránkách.
Navštivte www.helenoftroy.com/emea-en/support



VAROVÁNÍ: Tento spotřebič nepoužívejte v blízkosti vany, sprchy, bazénu ani jiných nádob obsahujících vodu.

VAROVÁNÍ: Pokud vysoušeč vlasů používáte v koupelně, po použití jej vypojte ze zásuvky, protože blízkost vody představuje riziko, i když je vysoušeč vypnutý.

Pro další ochranu se do elektrického obvodu koupelny doporučuje instalovat chráničový modul (Residual Current Device, RCD) s maximálním jmenovitým provozním proudem 30 mA. Požádejte o radu svého elektrikáře.

Děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, senzoryckými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi mohou toto zařízení používat, pokud byly náležitě poučeny o bezpečném použití tohoto zařízení a rozumí souvisejícím rizikům nebo pokud toto zařízení nepoužívají pod dohledem.

Děti si s přístrojem nesmí hrát.

Čištění a údržba prováděná uživatelem nesmí být prováděna dětmi bez dozoru.

Jestliže je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo osoba s podobnou kvalifikací, aby nedošlo k ohrožení.

VAROVÁNÍ: Spotřebič nenechávejte bez dozoru. Během provozu chraňte holou kůži a oči před kontaktem s jakýmkoli horkým povrchem spotřebiče. Pokud je spotřebič horký nebo zapojený do zásuvky, nepokládejte jej na plochy citlivé na teplo. Pokud spotřebič nepoužíváte, vždy jej vypojte z elektrické zásuvky.

VAROVÁNÍ: Během použití neblokuje vstup ani výstup vzduchu. Při použití je nutno dbát na to, aby se do otvoru pro vstup vzduchu nedostaly vlasy. Otvor pro výstup vzduchu na tomto spotřebiči se během použití silně zahřeje; nedotýkejte se otvoru pro výstup vzduchu ani doplňků, které jsou na něj případně nasazeny.

POZNÁMKA: Používejte pouze na vlasy vysušené ručníkem.

VAROVÁNÍ: Pokud tento výrobek nefunguje správně, nepokoušejte se jej opravit. Tento spotřebič nemá žádné součásti, které může uživatel opravit nebo vyměnit.

Inovační design typu 2 v 1

Tento jedinečný přístroj lze použít jednak jako vysoušeč vlasů, jednak k jejich narovnávání v jednom snadném kroku pomocí plochého kartáče. Design plochého kartáče v kombinaci se silným proudem vzduchu dokonale narovnává kadeře, vlny a kudrny, které bývají ve vlasech vzadu na hlavě, a umožňuje vytvoření nádherně hladkého účesu.

Bezpečnostní termostat

Tento přístroj je vybaven termostatem, který přístroj vypne (OFF, 0), pokud se vysoušeč zahřeje nad optimální úroveň pro sušení v důsledku přeplnění ucpání otvorů pro přívod vzduchu. Pokud se přístroj zastaví, vypněte jej (OFF, 0) a nechte vychladnout. Po vychladnutí přístroje se termostat automaticky odblokuje a můžete pokračovat ve vysoušení.

Turmalinová ionizační úprava

Pomáhá odstraňovat statickou elektřinu a krepatici a hedvábně hladkému účesu dodává lesk.

Úprava účesu

- Vlasy vždy vysušte ručníkem, aby nebyly příliš mokré, a rozčesjte je hřebenem nebo kartáčem. Úprava účesu bude rychlejší, když jsou vlasy jen vlhké, ne mokré.
- Přístroj zapojte do zásuvky a spínač přepněte na zvolené nastavení. Nastavení HIGH (II) použijte na husté nebo hrubé vlasy, nastavení LOW (I) na jemné nebo tenké vlasy a nastavení COOL (☼) pro fixaci účesu.
- Nejlepších výsledků dosáhnete, když vlasy rozdělíte na prameny, se kterými se snadno pracuje.
- Začněte spodní části vlasů, přístroj přiložte k vlasům a těsně ke kůrkům. Přístrojem přejedte ke konečkům. Abyste vlasy nepřesušili, proud vzduchu nesměřujte delší dobu na jedno místo.
- Postup opakujte s dalšími prameny, dokud nedosáhnete požadovaného vzhledu.
- Po úpravě účesu přístroj vypněte. Před uložením nechte přístroj zcela vychladnout.

Součástí:

- A - otvory vývodu vzduchu
 - B - štětiny
 - C - plocha kartáče
 - D - rukojeť
 - E - spínač se 4 polohami
 - F - otvory přívodu vzduchu
- Vzhled spotřebiče se může lišit od vyobrazení.

Čištění

Po použití spotřebič vždy vypojte z elektrické zásuvky a před čištěním jej nechte vychladnout. Otřete vnější povrch vysoušeče mírně navlhčenou látkou a pak jej otřete dosucha. Prach z otvorů pro nasávání vzduchu lze odstranit malým kartáčkem nebo vysavacem s kartáčovým nástavcem.

Skladování

Pokud vysoušeč nepoužíváte, vždy jej vypojte z elektrické zásuvky.

Před uskladněním spotřebič nechte vychladnout. Uchovávejte v suchu. Za kabel netahujte ani s ním nekruťte. Neobtáčejte kabel kolem spotřebiče, protože to může způsobit předčasně opotřebení kabelu a jeho poškození. Napájecí kabel pravidelně kontrolujte, zda není opotřebený a poškozený (zejména v místě, kde se napojuje na spotřebič a zástrčku).

Záruka A Servis:

Záruka a služby Garantujeme, že se u spotřebiče Revlon při normálním používání neprojeví žádné vady čtyři roky od data zakoupení. Pokud výrobek během záruční doby nefunguje uspokojivě kvůli vadám materiálu nebo vadám vzniklým ve výrobě, bude vyměněn. Uschovejte si doklad o zaplacení nebo jiný doklad o koupi pro případ, že budete chtít uplatnit nárok v rámci záruky. Pokud nejste schopni doklad o koupi předložit, záruka bude neplatná. Jednoduše produkt zanechte zpět do obchodu, kde jste ho koupili, spolu s platnou účtenkou. Bude bezplatně vyměněn. Tato záruka se nevztahuje na vady vzniklé následkem chybného používání, zneužívání nebo vzniklé nepostupováním podle pokynů uvedených v této příručce.

Datum výroby je uvedeno ve formě 4místného čísla šarže uvedeného na zadní straně produktu. První dvě číslice představují týden výroby, zbývající dvě pak rok výroby. Příklad: 3420 – produkt byl vyroben ve 34. týdnu roku 2020.

Oddělení podpory zákazníků kontaktujte na: www.helenoftroy.com/emea-en/support

Informace o výrobku jsou uvedeny na stránkách: www.revlonhairtools.shop

Likvidace



Toto zařízení vyhovuje legislativě EU, konkrétně směrnici 2012/19/ES o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ).

Výrobky označené symbolem „přeskrtnuté popelnice“ na typovém štítku, obalu nebo v doprovodných pokynech musí být po skončení životnosti likvidovány odděleně od domovního odpadu.

Spotřebič nelikvidujte s běžným domovním odpadem.

Místní prodejce může zajišťovat odvoz a likvidaci tohoto odpadu v případě nákupu nového výrobku. V opačném případě se obraťte na místní úřady, které vám ohledně sběrného místa poradí.

Tento výrobek je označen značkou CE a je vyroben ve shodě s požadavky směrnice 2014/30/EU o elektromagnetické kompatibilitě, směrnice 2014/35/EU a nízkopětových zařízeních a směrnice RoHS 2011/65/EU a směrnice 2009/125/ES o výrobcích spojených se spotřebou energie.

BEWAHREN SIE DIESE WICHTIGEN SICHERHEITSHINWEISE AUF

Lesen Sie vor der Benutzung dieses Geräts bitte alle Anleitungen aufmerksam durch. Dieses Gerät ist nur zur Verwendung zu Hause vorgesehen.

Diese Bedienungsanleitung finden Sie auch auf unserer Website. Bitte besuchen Sie www.helenofroy.com/emea-en/support



ACHTUNG: Verwenden Sie dieses Gerät nicht der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder anderen Behältern mit Wasser.

ACHTUNG: Wenn Sie den Haartrockner im Badezimmer verwenden, stecken Sie ihn nach der Benutzung aus, da die Nähe zu Wasser auch dann noch eine Gefahr darstellt, wenn der Haartrockner AUSgeschaltet ist.

Für zusätzlichen Schutz wird die Installation eines Fehlerstromschutzschalters (FI-Schalter) mit einem Nennfehlerstrom (Betrieb) von nicht mehr als 30 mA im Stromkreis des Badezimmers empfohlen. Bitten Sie Ihren Elektroinstallateur um Rat.

Dieses Gerät kann auch von Kindern ab 8 Jahren sowie von körperlich und/oder geistig behinderten oder von Personen benutzt werden, die im Umgang damit keine Erfahrung haben, wenn sie vorab in der sicheren Benutzung dieses Geräts unterwiesen wurden und sich der damit verbundenen Gefahren bewusst sind.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Es darf auch nur von Kindern gereinigt oder gewartet werden, wenn diese dabei beaufsichtigt werden.

Wenn das Kabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, dessen Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Personen ausgetauscht werden, um eine Gefahr zu vermeiden.

ACHTUNG: Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt. Bringen Sie nackte Haut oder Ihre Augen nicht mit erhitzten Oberflächen des Geräts in Verbindung, wenn dieses benutzt wird. Legen Sie das Gerät, wenn es heiß oder an eine Netzsteckdose angeschlossen ist, nicht auf wärmeempfindliche Oberflächen. Stecken Sie das Gerät immer aus, wenn es nicht benutzt wird.

ACHTUNG: Blockieren Sie Lufteinlass und Luftauslass während der Benutzung nicht. Bei der Benutzung des Geräts muss darauf geachtet werden, dass keine Haare in den Lufteinlass gelangen. Der Luftauslass dieses Geräts wird während der Benutzung sehr warm. Vermeiden Sie

daher, den Auslass oder daran angebrachtes Zubehör zu berühren.

ANMERKUNG: Nur für handtuchtrockene Haare verwenden.

ACHTUNG: Sollte dieses Produkt fehlfunktionieren, versuchen Sie nicht es zu reparieren. Dieses Gerät weist keine vom Benutzer zu wartenden Teile auf.

Innovatives 2-in-1-Design

Dieses einzigartige Gerät kombiniert in einem einfachen Schritt die Trocknungsleistung eines Haartrockners mit der glättenden Wirkung einer breiten Kissenbürste. In Kombination mit leistungstarkem Luftstrom ist das Kissenbürstendesign ideal geeignet, um Locken, Wellen und Knicke, die sich oft am Hinterkopf bilden, zu glätten. Das Ergebnis sind unglaublich weiche und professionell aussehende Styles.

Ausschalten bei Überhitzen

Dieses Gerät ist mit einem Thermostat ausgerüstet, dass sich automatisch auf OFF (0) schaltet, wenn die Temperatur des Trockners das optimale Niveau wegen teilweiser Blockierung der Lufteinlass- oder ablassöffnungen übersteigt. Falls das sich Gerät abschaltet, schalten Sie das Gerät auf OFF (0) und lassen es abkühlen. Wenn sich das Gerät abgekühlt hat, stellt sich das Thermostat neu ein und Sie können mit der Anwendung fortfahren.

Turmalin-Ionen-Conditioning

Entfernt statische Aufladung und krauses Haar für ein glänzendes, seidig-weiches Ergebnis.

Stylen

- Trocknen Sie Ihr Haar vorher immer mit einem Handtuch, um überschüssiges Wasser zu entfernen, und kämmen oder Bürsten Sie das Haar, um es zu entwirren. Das Styling gelingt einfacher, wenn das Haar noch leicht feucht, jedoch nicht mehr nass ist.
- Schließen Sie das Gerät an den Strom an, und wählen Sie die richtige Einstellung aus. Verwenden Sie die Einstellung „HIGH“ (II) bei dickem oder dichtem Haar, die Einstellung „LOW“ (I) bei feinem oder dünnem Haar und die Einstellung „COOL“ (*), um den Style zu festigen.
- Um optimale Ergebnisse zu erzielen, teilen Sie das Haar in mehrere Partien ein.
- Beginnen Sie mit den unteren Haarpartien, platzieren Sie das Gerät über dem Haar, nahe der Haarwurzeln. Bewegen Sie das Gerät bis zu den Haarspitzen. Damit das Haar nicht zu trocken wird, sollten Sie den Luftstrom nicht über eine längere Zeit auf nur einen Bereich richten.
- Wiederholen Sie den Vorgang für die restlichen Partien, bis der gewünschte Look erzielt wird.

- Schalten Sie das Gerät aus, wenn Sie mit dem Styling fertig sind. Lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, bevor Sie es verstauen.

Ausstattungsmerkmale:

A - Luftauslässe

B - Borsten

C - Bürstenbereich

D - Griff

E - Schalter mit 4 Positionen

F - Lufteinlässe

Das Aussehen dieses Geräts kann von der Abbildung abweichen.

Reinigung

Stecken Sie das Gerät nach dessen Benutzung immer aus der Netzsteckdose aus und lassen Sie es abkühlen, bevor Sie es reinigen. Wischen Sie die äußere Oberfläche des Trockners mit einem leicht feuchten Tuch und wischen Sie das Gerät dann trocken. Staub und Fussel lassen sich mit einer kleinen Bürste oder einem kleinen Staubsauger mit Bürstenaufsatz von den Lufteinlassöffnungen entfernen.

Aufbewahrung

Stecken Sie das Gerät immer aus, wenn es nicht benutzt wird.

Lassen Sie das Gerät vor dessen Aufbewahrung abkühlen und bewahren Sie es immer an einem trockenen Ort auf. Ziehen Sie das Kabel nicht in die Länge und verdrehen Sie es nicht. Wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät herum, da das Kabel dadurch vorzeitig verschleifen und kaputtgehen kann. Überprüfen Sie das Stromkabel regelmäßig auf Verschleiß und Beschädigungen (insbesondere dort wo es in das Gerät und in den Stecker hineinläuft).

Abschnitt Garantie Und Instandhaltung:

Ihr Revlon Gerät ist für die Dauer von 4 Jahren ab dem Kaufdatum gegen Defekte bei normaler Verwendung durch unsere Garantie geschützt. Wenn Ihr Gerät wegen Material- oder Herstellungsdefekten nicht zufrieden stellend läuft, werden wir es ersetzen. Bringen Sie Ihr Gerät einfach zu dem Einzelhändler, bei dem Sie das Gerät gekauft haben, zurück und zeigen Ihre für den kostenlosen Umtausch noch gültige Rechnung. Die Garantie gilt nicht für Defekte, die durch Missbrauch oder durch nicht gemäß den Anleitungen erfolgten Gebrauch entstanden sind. Das Herstellungsdatum lässt sich aus der

4-stelligen Chargennummer auf der Rückseite des Produkts ableiten. Die ersten 2 Ziffern geben die Herstellungswoche und die letzten 2 Ziffern das Herstellungsjahr an. Beispiel: 3420 - das Produkt wurde in Woche 34 des Jahres 2020 hergestellt.

Oder kontaktieren Sie uns telefonisch:

www.helenoftroy.com/emea-en/support

Produktinformationen finden Sie unter:

www.revlonhairtools.shop

Entsorgung



Dieses Gerät entspricht der EU-Richtlinie 2012/19/EU bezüglich der Wiederverwertung am Ende der Lebensdauer. Produkte mit dem Symbol der 'durchgestrichenen'

Abfalltonne auf dem Typenschild, der Umverpackung oder in der Anleitung müssen am Ende ihrer Nutzungsdauer vom Hausmüll getrennt entsorgt werden.

Entsorgen Sie dieses Gerät bitte NICHT mit dem normalen Hausmüll.

Ihr lokaler Fachhändler betreibt möglicherweise ein 'Rücknahmesystem', falls Sie sich für den Erwerb eines Ersatzproduktes entschließen. Sie können sich auch an Ihre zuständige Behörde vor Ort wenden, um weitere Unterstützung und Beratung darüber zu erhalten, wo Sie Ihr Gerät zur Wiederverwertung abgeben können.

Dieses Produkt trägt die CE-Kennzeichnung und wurde in Übereinstimmung mit der Richtlinie über elektromagnetische Verträglichkeit 2014/30/EU, der Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU, der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU sowie der Richtlinie über energieverbrauchsrelevante Produkte 2009/125/EG hergestellt.

GEM DISSE VIGTIGE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

Læs hele vejledningen, inden du bruger dette apparat. Dette apparat er kun beregnet til hjemmebrug.

Oplysningerne findes også på vores websted. Besøg www.helenofroy.com/emea-en/support



ADVARSEL: Brug ikke dette apparat i nærheden af badekar, brusere, bassiner eller andre beholdere, der indeholder vand.

ADVARSEL: Når hårtørren bruges på et badeværelse, skal du tage stikket ud efter brug, fordi nærheden til vand udgør en fare, selvom hårtørren er slukket.

For yderligere beskyttelse anbefales det at installere en reststrømsanordning (RCD) med en nominel driftsreststrøm, der ikke overstiger 30 mA, i det elektriske kredsløb, der leverer strøm til badeværelset. Spørg din el-installatør for rådgivning.

Apparatet må anvendes af børn, som er 8 år eller ældre, samt af personer med nedsatte fysiske, sansemæssige eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, hvis de er under opsyn eller har fået instruktioner i brugen af apparatet på en sikker måde, og forstår de forbundne farer.

Børn må ikke lege med apparatet.

Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn, med mindre de er under opsyn.

Hvis strømtilførselsledningen er beskadiget, skal den udskiftes af producenten, servicefirmaet eller af en tilsvarende kvalificeret person for at undgå risiko for elektrisk stød.

ADVARSEL: Efterlad ikke apparatet uden tilsyn. Lad ikke huden eller øjnene komme i kontakt med opvarmede overflader på apparatet, mens det er i brug. Anbring ikke apparatet på varmefølsomme overflader, når det er varmt eller tilsluttet til en stikkontakt. Tag altid stikket ud af stikkontakten, når apparatet ikke er i brug.

ADVARSEL: Undgå at blokere luftindtaget eller -udblæsningen under brug. Når du bruger apparatet, skal du sørge for, at håret ikke kommer ind i luftindtagsåbningen. Udblæsningsåbningen på dette apparat bliver varm under brug. Undgå at berøre udblæsningen eller tilbehør, som er monteret på udblæsningen.

BEMÆRK: Brug kun på håndklædetørret hår.

ADVARSEL: Hvis dette produkt udvikler en defekt, må du ikke forsøge at reparere det. Dette apparat har ingen dele eller komponenter, der kan serviceres af brugeren.

Innovativt 2-i-1 design

Dette unikke apparat kombinerer en hårtørers tørreevne med en bred hårbørstes glattende effekt i ét nemt trin. Den brede hårbørstes design, som er kombineret med en kraftig luftstrøm, er perfekt til at udglatte krøller, bølger og knæk, som ofte er at finde i baghovedet, og resultatet er bløde, pragtfulde frisurer.

Overophedningsafbrydelse

Dette apparat er udstyret med en termostat, der afbryder (O), hvis hårtørrens varme overstiger det optimale tørreniveau pga. delvist blokerede luftindgangs- eller luftudgangsåbninger. Hvis apparatet stopper, sættes det på OFF (O) og lægges til afkøling. Når apparatet er afkølet, nulstilles termostaten automatisk, og apparatet kan tages i brug igen.

Turmalin ionisk konditionering

Hjælper med til at sætte en stopper for statisk og kruset hår, og øger glansen for silkeglatte resultater.

Styling

- Tør altid håret med et håndklæde for at fjerne overskydende vand, og udglat det med en kam eller børste for at rede det ud. Hår sættes hurtigere, hvis det er lidt fugtigt, ikke vådt.
- Forbind apparatet til en strømforsyning, og juster knappen til den valgte indstilling. Brug indstillingen HIGH (H) til tykt og strit hår, indstillingen LAV (L) til fint eller tyndt hår og indstillingen COOL (❄) til at fastholde stilen.
- For de bedste resultater skal håret indeles i håndterlige sektioner.
- Idet der startes med den nederste sektion af håret, anbringes apparatet over håret og tæt på rødderne. Bevæg apparatet mod spidserne. Undgå at tørre håret for meget ved ikke at lade et enkelt område blive udsat for luftstrømmen i længere tid ad gangen.
- Gentag processen, indtil det ønskede udseende er opnået.
- Sluk for apparatet, når stylingen er fuldført. Lad apparatet køle helt af før opbevaring.

Funktioner:

A - Luftudtag

B - Børstehår

C - Børsteområde

D - Håndtag

E - Knap med 4 indstillinger

F - Luftindtag

Dette apparats udseende kan afvige fra illustrationen.

Rengøring

Tag altid stikket ud af stikkontakten efter brug, og lad apparatet afkøle inden rengøring. Tør de udvendige overflader af med en let fugtet klud, og tør derefter med en tør klud. Støv og frug kan fjernes fra luftindtagsåbningerne med en lille børste eller en støvsuger med et børstehoved på.

Opbevaring

Tag altid stikket ud af stikkontakten, når apparatet ikke er i brug.

Lad apparatet afkøle før opbevaring. Opbevares altid på et tørt sted. Træk eller drej ikke ledningen. Vikl ikke ledningen rundt om apparatet, da det kan medføre, at ledningen slides op for tidligt og går i stykker. Kontrollér jævnligt netledningen for slitage og beskadigelse (især hvor den går ind i apparatet og stikket).

Garanti Og Service

Dit Revlon-apparat garanteres at være uden defekter ved normal brug i fire år fra den oprindelige købsdato. Hvis dit produkt ikke fungerer tilfredsstillende inden for garantiperioden på grund af fejl i materialer eller fremstilling, vil det blive erstattet med et nyt. Gem din kvittering eller andet bevis på købet til brug ved henvendelser i garantiperioden. Garantien gælder ikke, hvis der ikke findes noget bevis for købet. Apparatet og en gyldig kvittering skal blot leveres tilbage til den forhandler, der solgte det, og det vil blive udskiftet gratis. Denne garanti dækker ikke fejl, der skyldes forkert brug eller misbrug, eller at denne vejledning ikke er fulgt.

Fremstillingsdatoen er angivet med det 4-cifrede batchnummer på bagsiden af produktet. De første 2 cifre angiver fremstillingsåret, og de sidste 2 cifre angiver fremstillingsåret. Eksempel: 3420 - produktet er fremstillet uge 34 i år 2020.

For produktsupport bedes du besøge os på:
www.helenoftroy.com/emea-en/support
 For produktoplysninger bedes du besøge os på:
www.revlonhairtools.shop

Bortskaffelse



Dette apparat overholder EU lov 2012/19/EF om genbrug af udtjent udstyr. Produkter med den overkrydsede skraldespand på mærkepladen, gaveæsksen eller brugervejledningen symboliserer, at de skal genbruges særskilt fra husholdningsaffald, når de er udtjente.

Apparatet må IKKE bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald.

Din lokale forhandler har muligvis en returordning, når du er klar til at udskifte apparatet med et nyt produkt, og ellers kan du kontakte de lokale myndigheder for at få hjælp og rådgivning om, hvor du kan aflevere dit apparat til genbrug.

Produktet er CE-mærket og fremstillet i overensstemmelse med direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet 2014/30/EU, lavspændingsdirektivet 2014/35/EU, ROHS-direktivet 2009/125/EU og direktivet om energirelaterede produkter 2009/125/EU.

GUARDE ESTAS IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Por favor, lea todas las instrucciones antes de usar este aparato. Este aparato está diseñado exclusivamente para uso doméstico.

Puede consultar también estas instrucciones en nuestra web. Visite www.helenoftroy.com/emea-en/support



ADVERTENCIA: No utilice este aparato cerca de baños, duchas, lavabos u otros recipientes que contengan agua.

ADVERTENCIA: Cuando se utilice el secador de pelo en un cuarto de baño, desenchúfelo después de su uso, ya que la proximidad al agua representa un peligro incluso cuando está apagado.

Para una protección adicional, se aconseja la instalación de un dispositivo de corriente residual (RCD) con una corriente de funcionamiento residual nominal no superior a 30 mA en el circuito eléctrico que alimenta el cuarto de baño. Pida ayuda a su instalador.

Pueden utilizar este ventilador niños a partir de 8 años y personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales así como también personas que no tengan experiencia ni sepan cómo utilizarlo siempre que se les supervise o se les haya enseñado a usarlo de manera segura y hayan comprendido los riesgos que implica su uso.

No se debe permitir que los niños jueguen con el aparato.

La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin supervisión.

Si el cable de alimentación está dañado, debe cambiarlo el fabricante, su servicio técnico oficial o cualquier persona igualmente cualificada para evitar un peligro.

ADVERTENCIA: No deje el aparato desatendido. No permita que la piel o los ojos entren en contacto con ninguna superficie caliente del aparato cuando esté en uso. No coloque el aparato sobre superficies sensibles al calor cuando esté caliente o enchufado a la red eléctrica. Desenchufe siempre el aparato cuando no esté en uso.

ADVERTENCIA: No bloquee la entrada o salida de aire durante el uso. Al utilizar el aparato, se debe tener cuidado de evitar que el pelo entre por la abertura de entrada de aire. La abertura de salida de aire de este aparato se calentará durante su uso, evitando tocar la salida o cualquier accesorio conectado a la misma.

NOTA: Usar únicamente en el cabello seco con toalla.

ADVERTENCIA: Si este producto no funciona correctamente, no intente repararlo. Este aparato no tiene partes o componentes que puedan ser reparados por el usuario.

Diseño innovador 2 en 1

Este dispositivo único combina la potencia de secado de un secador y el suave efecto de un cepillo paddle en un sólo paso. Combinado con el potente flujo de aire, el diseño de cepillo paddle es perfecto para suavizar los rizos, ondas y ensortijados que a menudo se encuentran en la parte trasera de la cabeza, lo que resulta en un estilo suave y espléndido.

Desconexión por sobrecalentamiento

Este artefacto está equipado con un termostato que se apagará [OFF (O)] si la temperatura del secador supera el nivel óptimo de secado, debido a un bloqueo parcial de las aberturas de entrada o salida de aire. Si el artefacto deja de funcionar, apáguelo (O) y deje que se enfrie. Una vez que el aparato se haya enfriado, el termostato se reiniciará automáticamente y podrá reanudarse el uso normal.

Acondicionamiento iónica de turmalina

Ayuda a eliminar la electricidad estática y el encrespado a la vez que mejora el brillo para un resultado suave y sedoso.

Modelado

- Seque siempre el cabello con toalla para eliminar el exceso de agua y desenródelo con un peine o un cepillo. El peinado del cabello será más rápido si está ligeramente húmedo, no mojado.
- Conecte el dispositivo en la toma y ajuste el interruptor en la posición deseada. Use el ajuste al nivel alto HIGH (II) para cabellos gruesos o duros, el ajuste bajo LOW (I) para cabellos finos, y el ajuste COOL (❄) para fijar el look.
- Para obtener los mejores resultados, separe el pelo en tramos manejables.
- Empiece por la parte de abajo del cabello, coloque el dispositivo sobre el pelo y cerca de las raíces. Use el dispositivo hacia las puntas. Evite secar el cabello en exceso, no concentre el flujo de aire en una sola zona durante mucho tiempo.
- Repita la operación con los últimos tramos de cabello hasta alcanzar el look deseado.
- Apague el dispositivo cuando termine de utilizarlo. Deje que el dispositivo se enfrie totalmente antes de guardarlo.

Características:

A - Salidas de aire

B - Cerdas del cepillo

C - Zona del cepillo

D - Mango

E - Interruptor de 4 posiciones

F - Entradas de aire

La apariencia de este aparato puede diferir de la ilustración.

Limpieza

Desconecte siempre el aparato de la corriente después de su uso y deje que se enfrie antes de limpiarlo. Limpie la superficie exterior con un paño ligeramente humedecido y séquelo después. Puede eliminar el polvo y la pelusa de las aberturas de entrada de aire con un cepillo pequeño o un aspirador con un accesorio de cepillo.

Almacenamiento

Desenchufe siempre el aparato cuando no se utilice.

Deje que se enfrie antes de guardarlo. Guárdelo siempre en un lugar seco. No tire del cable ni lo retuerza. No enrolle el cable alrededor del aparato, ya que puede hacer que se desgaste prematuramente y se rompa. Compruebe regularmente si el cable de alimentación está desgastado o dañado (especialmente en el lugar de conexión con el aparato y en el enchufe).

Sección De Garantía Y Servicio

Su aparato Revlon posee una garantía de cuatro años a partir de la fecha original de compra contra defectos de fabricación en condiciones de uso normal. Si el producto no funciona correctamente debido a defectos de materiales o de fabricación dentro del periodo de garantía, se lo cambiaremos. Conserve su comprobante, recibo o cualquier otra prueba de compra en caso de que desee poner una reclamación dentro del periodo de garantía. La garantía no será válida si no se presenta una prueba de compra. Solo tiene que devolverlo al comercio donde lo adquirió, junto con un recibo de caja válido, para que se le cambie por otro sin cargo alguno. Esta garantía no cubre defectos resultantes de un uso indebido, un trato inadecuado o el incumplimiento de las instrucciones contenidas en este manual.

La fecha de fabricación viene dada por el número de lote de 4 dígitos marcado en la parte posterior del aparato. Los dos primeros dígitos representan la semana de fabricación, y los dos últimos dígitos representan el año de fabricación. Ejemplo: 3420 - producto fabricado la semana 34 de 2020.

Para asistencia técnica del producto, visítenos en: www.helenoftroy.com/emea-en/support

Para información sobre el producto, visítenos en: www.revlonhairtools.shop

Desecho



Este aparato cumple con la Directiva Europea 2012/19/UE sobre reciclaje de productos al final de su vida útil. Los productos con el símbolo de un contenedor de ruedas tachado en la etiqueta de clasificación, en la caja o en las instrucciones, deben reciclarse separados de los residuos domésticos al final de su vida útil.

Se ruega NO desechar el aparato con los residuos domésticos.

Puede que su distribuidor de electrodomésticos local cuente con un plan de recogida cuando adquiera un producto nuevo. Si lo prefiere, puede ponerse en contacto con las autoridades locales para obtener información sobre puntos de recogida de aparatos para su reciclaje.

Este producto lleva la marca CE y ha sido fabricado en conformidad con la Directiva de Compatibilidad Electromagnética 2014/30/UE, la Directiva de Baja Tensión 2014/35/UE, la Directiva RoHS 2011/65/UE y la Directiva de Ecodiseño 2009/125/EC.

SÄILYTYÄ NÄMÄ TÄRKEÄT TURVALLISUUSOHJEET

Lue kaikki ohjeet ennen laitteen käyttöä. Tämä laite on tarkoitettu vain kotikäyttöön.

Käyttöohjeet ovat saatavilla myös sivustossamme osoitteessa www.helenoftroy.com/emea-en/support



VAROITUS: Älä käytä laitetta kylpyammeiden, suihkujen, pesualtaiden tai muiden vettä sisältävien astioiden lähellä.

VAROITUS: Jos käytät hiustenkuivainta kylpyhuoneessa, irrota pistoke pistorasiasta käytön jälkeen, sillä veden läheisyys on riski silloinkin, kun laite ei ole käynnissä.

Kylpyhuoneeseen sähköä syöttävään virtapiiriin on suositeltavaa asentaa lisäsuojaksi vikavirtasuojakytkin, jonka nimellislaukaisuvirta on korkeintaan 30 mA. Pyydä lisätietoja sähköalan ammattilaiselta.

Tätä laitetta saavat käyttää myös vähintään 8-vuotiaat lapset sekä henkilöt, joiden henkinen tai ruumiillinen suorituskyky on heikentynyt tai joilla ei ole kokemusta ja tietoa sen käytöstä, jos heitä valvotaan tai he ovat saaneet opastusta laitteen turvallisesta käytöstä ja he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat.

Lapset eivät saa leikkiä laitteella.

He eivät saa puhdistaa laitetta eivätkä tehdä sille kunnossapittoa liittyviä toimenpiteitä ilman valvontaa.

Jos virtajohto on vaurioitunut, se täytyy vaihtaa. Vammojen välttämiseksi virtajohdon saa vaihtaa vain valmistaja, valtuutettu huoltohenkilö tai vastaava pätevä huoltohenkilö.

VAROITUS: Kun laite on käytössä, älä jätä sitä ilman valvontaa äläkä anna paljaan ihon ja silmien joutua kosketuksiin sen kuumentuneiden pintojen kanssa. Älä aseta kuumaa tai verkkovirtaan liitettyä laitetta kuumuudelle herkille pinnoille. Laitteen pistoke on aina irrotettava pistorasiasta, kun laitetta ei käytetä.

VAROITUS: Älä tuki ilmanotto- ja puhallusaukkoa laitteen käytön aikana. Kun laitetta käytetään, on huolehdittava siitä, että ilmanottoaukkoon ei pääse hiuksia. Laitteen puhallusaukko kuumenee käytön aikana. Vältä koskettamasta sitä tai siihen mahdollisesti kiinnitettyjä lisälaitteita.

HUOMAA: Laitetta tulee käyttää vain pyyhkekuiviin hiuksiin.

VAROITUS: Jos tuotteeseen tulee toimintahäiriö, älä yritä korjata sitä. Laitteessa ei ole käyttäjän huollettavia osia.

Innovatiivista 2-in-1-muotoilua

Tässä ainutlaatuisessa, helppokäyttöisessä laitteessa yhdistyvät toisiinsa hiustenkuivaajan kuivausteho ja harjan tasoitava vaikutus. Harjamaisen muotoilun ja voimakkaan ilmavirran yhdistelmä soveltuu ihanteellisesti kiharoiden, laiden ja erityisesti takaraivon kohdalle helposti muodostuvien takkujen suoristamiseen. Tuloksena ovat pehmeät, upean tyylikkääts hiukset.

Ylikuumentumiskatsaisja

Tässä laitteessa on termostaatti, joka katkaisee (0, POIS PÄÄLTÄ) lämmön kuivaajan lämpötilan ylittyessä mukavuusrajan ilmanottoaukon tai ilmanpuhallusaukon tukkeutuessa osittain. Jos laite pysähtyy, siirrä virtakytkin OFF (0) -asentoon ja anna sen jäähtyä. Kun laite jäähtyy, termostaatti palautuu automaattisesti alkutilaan ja laitteen käyttöä voidaan jatkaa.

Turmalini-lonihoito

Auttaa poistamaan sähköisyyttä ja kähertymistä ja lisää kiiltoa, jolloin tuloksena ovat silkinpehmeät hiukset.

Muotoilu

- Poista hiuksista aina ylimääräinen kosteus kuivaamalla ne pyyhkeellä ja selvittele tukat kammalla tai harjalla. Hiusten muotoilu on nopeampaa, jos hiukset ovat hieman kosteat, mutta eivät kuitenkaan märät.
- Kytke laite pistorasiaan ja siirrä kytkin hilmaasi asetuksen. Käytä tehokkaampaa asetusta (II) paksuille ja karkkeille hiuksille, alhaisempaa asetusta (I) ohuille tai hauraille hiuksille, ja päästä muotoilu viilennysasetuksella (* *).
- Pääset parempiin tuloksiin, jos jaat hiukset pienempiin alueisiin.
- Aloita hiusten alaosasta ja aseta laite hiuksiin juurten tuntumaan. Siirrä laitetta latvoja kohden. Jotta hiukset eivät kuivuisi liikaa, älä kohdistu ilmavirtaa yhteen kohtaan liian kauan.
- Toista sama hiusten muilla alueilla, kunnes pääset haluamisiin tuloksiin.
- Sammuta laite, kun muotoilu on tehty. Anna laitteen jäähtyä täysin ennen säilytystä.

Ominaisuuudet:

A - Puhallinaukot

B - Harjakset

C - Harjaosa

D - Kahva

E - 4-asentoinen kytkin

F - Imuaukot

Laitteen ulkonäkö saatava poiketa kuvasta.

Puhdistus

Irrota laitteen pistoke aina pistorasiasta käytön jälkeen ja anna laitteen jäähtyä ennen

puhdistusta. Pyyhi kuivaimen ulkopinta hieman kostutetulla liinalla ja pyyhi se sitten kuivaksi. Pöly ja nukka voidaan poistaa ilmanottoaukoista pienellä harjalla tai pölynimurilla, jossa on harjasulake.

Säilytys

Irrota laitteen pistoke pistorasiasta aina, kun se ei ole käytössä.

Anna laitteen jäähtyä ennen sen varastointia. Säilytä se aina kuivassa paikassa. Älä vedä tai väännä johtoa. Älä kiedo johtoa laitteen ympärille, sillä johto voi kuluja ennen aikaisemmin rikkoutua. Tarkista säännöllisesti, onko virtajohto kulunut tai vaurioitunut (erityisesti laitteen liitoskohdan ja pistokkeen kohdalta).

Takuu Ja Huolto

Tällä Revlon-laitteella on normaalissa käytössä ilmenneiden vikojen osalta neljän vuoden takuu ostopäivästä alkaen. Jos laite ei materiaalivikojen tai valmistusvirheiden vuoksi toimi tyydyttävästi takuuaikana, se vaihdetaan. Pidä ostokuitti tai muu ostotositte tallessa mahdollisia takuuaikana tehtäviä vaatimuksia varten. Takuu mitoitetaan, jos ostotositte ei esitetä. Palauta laite jälleenmyyjälle voimassaolevan kuitin kanssa ja saat uuden laitteen veloituksetta. Takuu ei kata vikoja, jotka johtuvat laitteen väärinkäytöstä tai tässä oppaassa annettujen ohjeiden noudattamatta jättämisestä.

Valmistusajankohta ilmenee tuotteen takuosaan merkitystä nelinumeroisesta eränumerosta. Sen ensimmäiset kaksi numeroa kertovat valmistusviikon ja kaksi viimeistä valmistusvuoden. Esimerkki: 3420 - tuote on valmistettu vuoden 2020 viikolla 34.

Tuotetukea saat osoitteesta www.helenoftroy.com/emea-en/support

Tuotetietoja saat osoitteesta www.revlonhairtools.shop

Hävittäminen



Laite noudattaa EU-direktiivin 2012/19/EU määräyksiä tuotteen kierrättämisestä käyttöiän päätyttyä. Tuotetta, jonka arvokivessä, pakkauksessa tai ohjeissa on roska-astia, jonka päällä on rasti, ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana, vaan se tulee kierrättää erikseen käyttöiän päätyttyä.

Laitetta EI saa hävittää normaalin kotitalousjätteen mukana.

Paikallisella jälleenmyyjällä saatava olla palautusjärjestelmä, jos ostat korvaavan tuotteen, tai ota yhteys paikallisviranomaisiin, jolta saat tiedon kierrätyspaikoista.

Tuotteessa on CE-merkintä ja se on valmistettu sähkömagneettisia laitteita koskevan direktiivin 2014/30/EU, pienjännitedirektiivin 2014/35/EU, RoHS-direktiivin 2011/65/EU ja energiaa käyttäviä tuotteita koskevan direktiivin 2009/125/EY vaatimusten mukaisesti.

VEUILLEZ CONSERVER CES IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Veillez lire toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil.
Cet appareil est réservé à un usage domestique.

Ces instructions sont également disponibles sur notre site Internet.
Veillez consulter le site www.helenofroy.com/emea-en/support



AVERTISSEMENT : n'utilisez pas cet appareil près d'une baignoire, d'une douche, d'un lavabo ou d'autres récipients contenant de l'eau.

AVERTISSEMENT : si vous utilisez ce sèche-cheveux dans une salle de bains, débranchez-le après utilisation car la proximité de l'eau est dangereuse même lorsque le sèche-cheveux est à l'arrêt.

Pour plus de sécurité, l'installation d'un disjoncteur différentiel dont l'intensité de courant résiduel nominale ne dépasse pas 30 mA est recommandée sur le circuit électrique d'alimentation de la salle de bain. Demandez conseil à votre installateur.

Cet appareil peut être utilisé par les enfants à partir de 8 ans et par les personnes ayant une invalidité physique, sensorielle ou mentale, ou n'ayant jamais manipulé ou ne connaissant pas cet appareil, s'ils sont encadrés ou s'ils ont reçu des instructions concernant l'utilisation sûre de cet appareil et s'ils comprennent les dangers associés.

Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil.

Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Si le cordon d'alimentation est endommagé, faites-le remplacer par le fabricant, le service après-vente ou un technicien qualifié pour éviter tout danger.

AVERTISSEMENT : ne laissez pas l'appareil sans surveillance. Veillez à ce que la peau ou les yeux n'entrent pas en contact avec les surfaces chaudes de l'appareil pendant son utilisation. Ne posez pas l'appareil sur une surface sensible à la chaleur lorsqu'il est chaud ou branché sur secteur. Débranchez toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé.

AVERTISSEMENT : n'obstruez pas l'entrée ou la sortie d'air pendant l'utilisation. Lorsque vous utilisez l'appareil, veillez à empêcher les cheveux de pénétrer dans l'entrée d'air. La sortie d'air de l'appareil chauffe pendant son utilisation. Évitez donc de toucher la sortie d'air ou tout accessoires qui y est fixé.

REMARQUE : n'utilisez cet appareil que sur des cheveux séchés à l'aide d'une serviette.

AVERTISSEMENT : en cas de dysfonctionnement de l'appareil, n'essayez pas de le réparer. L'appareil ne contient aucun composant ou pièce réparable par l'utilisateur.

Design innovant 2 en 1

Cet appareil unique associe la puissance d'un sèche-cheveux et l'effet lissant d'une brosse plate en un seul geste simple. Sa conception en brosse plate combinée à un flux d'air puissant est idéale pour lisser les boucles et les ondulations et dompter les mèches rebelles pour de superbes styles et des cheveux soyeux.

Arrêt en cas de surchauffe

Cet appareil est équipé d'un thermostat qui provoque un arrêt immédiat de ce dernier si la température du sèche-cheveux dépasse celle considérée comme optimale pour le séchage. Une telle surchauffe se produit lorsque les sorties et entrées d'air sont obstruées. Si l'appareil s'arrête, placez le commutateur en position ARRÊT (0) et laissez-le refroidir. Une fois l'appareil refroidit, le thermostat sera réinitialisé et le fonctionnement peut recommencer.

Revitalisant Ionique à La Tourmaline

Contribue à éliminer l'électricité statique et les frisottis et à donner plus de brillance pour un aspect ultra-soyeux.

Coiffure

- Sécchez-vous toujours les cheveux à l'aide d'une serviette pour retirer l'excès d'eau et utilisez un peigne ou une brosse pour les démêler. Il sera plus rapide de vous coiffer si vos cheveux restent légèrement humides, mais pas mouillés.
- Branchez l'appareil sur le secteur et réglez le sélecteur sur la position souhaitée. Utilisez le réglage élevé HIGH (II) pour des cheveux épais ou rêches, le réglage faible LOW (I) pour des cheveux fins ou délicats, ou le réglage COOL (*) pour fixer le style souhaité.
- Pour de meilleurs résultats, séparez les cheveux en plusieurs mèches pour les coiffer plus facilement.
- Commencez par les mèches du dessous ; placez l'appareil sur les cheveux, près des racines. Effectuez un mouvement des racines vers les pointes. Pour éviter un séchage excessif, ne concentrez pas le flux d'air sur une zone spécifique durant une période prolongée.
- Répétez l'opération sur les sections restantes jusqu'à l'obtention du style souhaité.
- Éteignez l'appareil lorsque la coiffure est terminée. Attendez que l'appareil soit complètement refroidi avant de le ranger.

Fonctions:

A - Sorties d'air

B - Soies

C - Zone de brossage

D - Poignée

E - Sélecteur à 4 positions

F - Entrées d'air

Photo non contractuelle.

Nettoyage

Débranchez toujours l'appareil du secteur après utilisation et laissez-le refroidir avant de le nettoyer. Essuyez la surface extérieure du sèche-cheveux à l'aide d'un linge légèrement humide, puis séchez-le. La poussière et les peluches peuvent être retirées des ouvertures d'admission d'air à l'aide d'une petite brosse ou d'un aspirateur équipé d'un embout à brosse.

Stockage

Débranchez toujours l'appareil lorsque vous ne l'utilisez pas.

Laissez l'appareil refroidir avant de le ranger. Rangez-le toujours au sec. Ne tirez pas et ne tordez pas le cordon d'alimentation. N'enroulez pas le cordon autour de l'appareil afin d'éviter son usure prématurée, voire une rupture. Vérifiez régulièrement l'état du cordon d'alimentation (plus particulièrement au niveau des jonctions avec l'appareil et la prise électrique).

Garantie Et Réparations

Sous réserve d'une utilisation normale, votre appareil Revlon est garanti contre les défauts de fabrication pendant quatre ans à compter de la date d'achat initiale. Votre produit sera remplacé si, au cours de la période de garantie, il ne fonctionne pas à votre entière satisfaction pour cause de défauts de fabrication ou de composants défectueux. Conservez votre reçu de caisse ou toute autre preuve d'achat, qui vous sera nécessaire pour toute réclamation au cours de la période de garantie. À défaut de présentation d'une preuve d'achat, la garantie sera considérée comme nulle. Il suffit de ramener l'appareil chez le détaillant où vous l'avez acheté, accompagné du reçu ou du ticket de caisse ; il sera remplacé gratuitement. Cette garantie ne couvre pas les défauts dus à une utilisation incorrecte ou abusive, ou au non-respect des instructions contenues dans ce manuel.

La date de fabrication est indiquée par le numéro de lot à 4 chiffres à l'arrière du produit.

Les 2 premiers chiffres représentent la semaine de fabrication et les 2 derniers chiffres l'année de fabrication. Par exemple : 3420 signifie que le produit a été fabriqué lors de la semaine 34 de l'année 2020.

Contactez le service après-vente via le site : www.helenoftroy.com/emea-en/support

Pour plus d'informations concernant les produits, visitez nos sites : www.revlonhairtools.shop

Dépose



Cet appareil est conforme à la législation de l'UE 2012/19/CE sur le recyclage en fin de vie. Les produits comportant le symbole de la poubelle barrée sur l'étiquette de classification,

l'emballage ou les instructions ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets domestiques à la fin de leur durée de vie utile.

NE jetez PAS cet appareil avec les déchets domestiques.

Votre revendeur local peut reprendre l'appareil lorsque vous achetez un produit de remplacement. Vous pouvez également contacter les autorités locales pour obtenir de l'aide et des conseils concernant le lieu où déposer l'appareil pour son recyclage.

Ce produit porte le marquage CE et il est fabriqué conformément à la directive sur la compatibilité électromagnétique 2014/30/UE, la directive basse tension 2014/35/UE, la directive RoHS 2011/65/UE et la directive relative aux produits consommateurs d'énergie 2009/125/CE.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Διαβάστε όλες τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή. Αυτή η συσκευή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση.

Αυτές οι οδηγίες διατίθενται επίσης στον δικτυακό τόπο μας. Επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.helenoftroy.com/emea-en/support



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μη χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή κοντά σε μπανιέρες, ντουζιέρες, νιπτήρες ή άλλα δοχεία που περιέχουν νερό.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Όταν το πιστολάκι χρησιμοποιείται σε μπάνιο, αποσυνδέστε το από την πρίζα μετά τη χρήση, καθώς η εγγύτητα στο νερό αποτελεί κίνδυνο ακόμα και όταν το πιστολάκι είναι απενεργοποιημένο.

Για πρόσθετη προστασία, συνιστάται η εγκατάσταση διάταξης προστασίας παραμένοντος ρεύματος (RCD) με ονομαστικό παραμένον ρεύμα λειτουργίας που δεν υπερβαίνει τα 30mA στο ηλεκτρικό κυκλώμα που τροφοδοτεί το μπάνιο. Ζητήστε τη συμβουλή του τεχνικού εγκατάστασης.

Η παρούσα συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας άνω των 8 ετών και από άτομα με μειωμένη σωματική, αισθητηριακή ή νοητική ικανότητα ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εφόσον τους παρέχεται επίβλεψη ή οδηγία σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχονται.

Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή.

Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να πραγματοποιούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

Αν το καλώδιο τροφοδοσίας υποστεί βλάβη, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, τον εξουσιοδοτημένο από τον κατασκευαστή τεχνικό συντήρησης ή ανάλογα εξουσιοδοτημένα άτομα, προκειμένου να αποφευχθεί οποιοσδήποτε κίνδυνος.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην αφήνετε τη συσκευή χωρίς επιτήρηση. Αποφεύγετε την επαφή γυμνού δέρματος ή των ματιών με τις θερμές επιφάνειες της συσκευής όταν αυτή χρησιμοποιείται. Μην τοποθετείτε τη συσκευή επάνω σε ευαίσθητες στη θερμότητα επιφάνειες όταν είναι ζεστή ή συνδεδεμένη στην πρίζα. Αποσυνδέετε πάντα τη συσκευή από την πρίζα όταν δεν χρησιμοποιείται.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μη φράζετε την είσοδο ή έξοδο αέρα κατά τη διάρκεια της χρήσης. Κατά τη χρήση της

συσκευής, προσέχετε ώστε να μην εισέλθουν μαλλιά στο άνοιγμα εισόδου αέρα. Το άνοιγμα εξόδου αέρα αυτής της συσκευής θερμαίνεται κατά τη διάρκεια της χρήσης, μην ακουμπάτε την έξοδο ή οποιοδήποτε εξάρτημα είναι συνδεδεμένο στην έξοδο.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Χρησιμοποιείτε την μόνο σε υγρά μαλλιά, σκουπισμένα με πετσέτα.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Σε περίπτωση δυσλειτουργίας του προϊόντος, μην επιχειρήσετε να το επισκευάσετε. Η συσκευή αυτή δεν διαθέτει μέρη ή εξαρτήματα που μπορούν να επισκευαστούν από τον χρήστη.

Καινοτόμος σχεδίαση 2-σε-1

Αυτή η μοναδική συσκευή συνδυάζει την ισχύ στεγνωτήρα που προσφέρει ένα πιστολάκι μαλλιών με την απαλότητα που προσφέρει μια βούρτσα χτενίσματος. Σε συνδυασμό με τη πολύ ισχυρή ροή αέρα, η σχεδίαση τύπου βούρτσας είναι ιδανική για να λειαίνετε τις μπούκλες, τα κύματα και τα τσακίσματα που υπάρχουν συχνά στα μαλλιά σας, στο πίσω μέρος της κεφαλής, δημιουργώντας απαλά, υπέροχα στυλ.

Προστασία από υπερθέρμανση

Η συσκευή αυτή διαθέτει θερμοστάτη ο οποίος περνά στη θέση απενεργοποίησης (0) αν η θερμοκρασία υπερβεί τη βέλτιστη θερμοκρασία στεγνωτήρα, εξαιτίας μερικής απόφραξης των αερίων εισόδου ή εξόδου αέρα. Σε περίπτωση που η συσκευή σταματήσει να λειτουργεί, αβήστε την (θέση 0) και αφήστε την να κρυώσει. Μόλις κρυώσει η συσκευή, ο θερμοστάτης θα επανέλθει αυτόματα στην αρχική του κατάσταση και μπορείτε να ξαναβάζετε σε λειτουργία τη συσκευή.

Conditioning με Ιονική τουρμαλίνη

Βοηθά να εξαλείψετε τον στατικό ηλεκτρισμό και το φριζάρισμα και βελτιώνει τη λάμψη για αποτελέσματα με μεταξένια απαλότητα.

Styling

- Να στεγνώνετε πάντα τα μαλλιά σας με πετσέτα ώστε να απομακρυνθεί το περίσσιο νερό και να τα λειαίνετε με χτένα ή βούρτσα ώστε να τα ξεμπλέξετε. Το styling των μαλλιών θα γίνει γρηγορότερα αν τα μαλλιά είναι ελαφρώς υγραμένα, όχι υγρά.
- Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής σε πρίζα δικτύου και θέστε το διακόπτη στην επιλεγμένη ρύθμιση. Χρησιμοποιήστε την ΨΨΜΗΧ ΡΥΘΜΙΣΗ (II) σε πυκνά ή σκληρά μαλλιά, την ΧΑΜΗΛΗ ρύθμιση (I) σε λεπτά ή αραιά μαλλιά και την ΨΥΧΡΗ ρύθμιση (* ⚡) για να «κλειδώσετε» το στυλ.
- Για βέλτιστα αποτελέσματα, διαχωρίστε τα μαλλιά σε διαχειρίσιμα τμήματα:
- Αρχίζοντας από το κάτω τμήμα της τρίχας, βάλτε τη συσκευή πάνω από τα μαλλιά και κοντά στις ρίζες. Λειτουργήστε τη συσκευή κοντά στις άκρες των μαλλιών. Για να

αποφύγετε την υπερβολική ξήρανση των μαλλιών, μη συγκεντρώνετε τη ροή αέρα στην ίδια περιοχή για παρατεταμένο χρονικό διάστημα.

- Επαναλάβετε τη διαδικασία στα υπόλοιπα τμήματα μέχρι να επιτύχετε το look που επιθυμείτε.
- Σβήστε τη συσκευή όταν ολοκληρώσετε το styling. Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει τελείως πριν την αποθήκευση.

Χαρακτηριστικά:

A - Στόμια εξόδου αέρα

B - Τρίχες

C - Περιοχή βουρτσίσματος

D - Λαβή

E - Διακόπτης 4 θέσεων

F - Στόμια εισόδου αέρα

Η εμφάνιση αυτής της συσκευής ενδέχεται να διαφέρει από την εικόνα.

Καθαρισμός

Αποσυνδέτε πάντα τη συσκευή από την πρίζα μετά τη χρήση και αφήστε την να κρυώσει πριν από τον καθαρισμό. Σκουπίστε την εξωτερική επιφάνεια της συσκευής με ένα ελαφρώς βρεγμένο πανί και έπειτα σκουπίστε την για να στεγνώσει. Μπορείτε να αφαιρέσετε τυχόν σκόνη και χνούδι από τα ανοίγματα εισόδου αέρα με μια μικρή βούρτσα ή ηλεκτρική σκούπα με το εξάρτημα βούρτσας.

Αποθήκευση

Αποσυνδέτε πάντα τη συσκευή από την πρίζα όταν δεν χρησιμοποιείται.

Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει πριν την αποθηκεύσετε. Αποθηκεύετε την πάντα σε ξηρό μέρος. Μην τραβάτε ή περιστρέφετε το καλώδιο. Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη συσκευή, καθώς μπορεί να προκληθεί πρόωρη φθορά και σπάσιμο του καλωδίου. Ελέγχετε τακτικά το καλώδιο τροφοδοσίας για φθορά και ζημιά (ιδιαίτερα στο σημείο όπου συνδέεται στη συσκευή και στο φις).

Ενοτητα Εγγύησης Και Σερβίς:

Η συσκευή Revlon που διαθέτετε φέρει εγγύηση έναντι ελαττωμάτων υπό κανονική χρήση για τέσσερα έτη από την αρχική ημερομηνία αγοράς. Εάν το προϊόν σας δεν έχει ικανοποιητική απόδοση λόγω ελαττωμάτων στην κατασκευή ή στα υλικά, εντός της περιόδου εγγύησης, θα αντικατασταθεί. Φυλάξτε την απόδειξη αγοράς σας ή άλλο αποδεικτικό έγγραφο αγοράς, για κάθε αξίωση που εμπίπτει στην περίοδο εγγύησης. Η εγγύηση ακυρώνεται εάν δεν παρουσιάσετε αποδεικτικό έγγραφο αγοράς. Αλλά επιστρέψτε τη συσκευή στο κατάστημα αγοράς και επιδείξτε την έγκυρη απόδειξη αγοράς για δωρεάν αντικατάσταση. Η εγγύηση δεν καλύπτει ελαττώματα που έχουν προκύψει λόγω εσφαλμένης χρήσης, κατάχρησης ή μη τήρησης των οδηγιών του παρόντος εγχειριδίου.

Η ημερομηνία κατασκευής υποδεικνύεται από τον 4ψήφιο Αριθμό Παρτίδας ο οποίος αναγράφεται στο πίσω μέρος του προϊόντος. Τα πρώτα 2 ψηφία αντιπροσωπεύουν την εβδομάδα κατασκευής και τα τελευταία 2 ψηφία αντιπροσωπεύουν το έτος κατασκευής. Παράδειγμα: 3420 - προϊόν που κατασκευάστηκε την εβδομάδα 34 του έτους 2020.

Για υποστήριξη σχετικά με το προϊόν, επισκεφτείτε μας στη διεύθυνση:

www.helenoftroy.com/emea-en/support

Για πληροφορίες σχετικά με το προϊόν, επισκεφτείτε μας στη διεύθυνση:

www.revlonhairtools.shop

Απόρριψη



Η συγκεκριμένη συσκευή συμμορφώνεται με τη νομοθεσία της ΕΕ Οδηγία περί Ανακύκλωσης στο τέλος της ωφέλιμης ζωής μιας συσκευής 2012/19/ΕΕ. Προϊόντα τα οποία

επισημαίνονται με την ένδειξη ενός «Διαγραμμένου» τροχήλατου κάδου απορριμμάτων στην ετικέτα προδιαγραφών, στη συσκευασία δώρου ή στις οδηγίες, πρέπει να ανακυκλώνονται χωριστά από τα οικιακά απορρίμματα στο τέλος της ωφέλιμης ζωής τους.

ΜΗΝ απορρίψετε τη συσκευή μαζί με τα οικιακά απορρίμματα.

Το τοπικό κατάστημα λιανικής πώλησης συσκευών ενδέχεται να εφαρμόζει πρόγραμμα «επιστροφής» όταν είστε έτοιμοι να αγοράσετε ένα προϊόν αντικατάστασης, εναλλακτικά, απευθυνθείτε στο τοπικό γραφείο του δήμου σας για περαιτέρω βοήθεια και συμβουλές για το πού θα πρέπει να παραδώσετε τη συσκευή για ανακύκλωση.

Το προϊόν αυτό φέρει τη σήμανση CE και κατασκευάζεται σε συμμόρφωση με την Οδηγία περί ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας 2014/30/ΕΕ, την Οδηγία περί χαμηλής τάσης 2014/35/ΕΕ, την Οδηγία περί περιορισμού της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών στα είδη ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (RoHS) 2011/65/ΕΕ και την Οδηγία περί προϊόντων που καταναλώνουν ηλεκτρική ενέργεια 2009/125/ΕΚ.

ŐRIZZE MEG EZEKET A FONTOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOKAT

A készülék használata előtt olvassa el a teljes útmutatót. Ez a készülék kizárólag otthoni használatra készült.

Ezt az útmutatót elérheti honlapunkon is: ehhez látogasson el a www.helenofroy.com/emea-en/support/webhelyre.



VIGYÁZAT: Ne használja ezt a készüléket fürdőkádak, zuhanyzók, medencék vagy más olyan edények közelében, amelyek vizet

tartalmaznak.

VIGYÁZAT: Amikor a hajszárítót fürdőszobában használja, a használat után húzza ki a konnektorból, mivel a víz közelsége veszélyt jelent még akkor is, amikor a készülék ki van kapcsolva.

A kiegészítő védelem érdekében a fürdőszobát ellátó áramkörbe olyan áram-védőkapcsolót érdemes építeni, amelynek névleges működési áramerőssége nem haladja meg a 30 mA-t.

A készüléket a 8. életévüket betöltött személyek, csökkent fizikai, érzékelő- vagy szellemi képességű, valamint a kezelésében nem jártas, illetve azt nem ismerő egyének is használhatják felügyelet mellett, illetve abban az esetben, ha megfelelő tájékoztatást kaptak a készülék biztonságos használatáról, és megértik az azzal járó veszélyeket.

Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.

A készülék tisztítását és karbantartását nem végezhetik gyermekek felügyelet nélkül.

A veszélyek elkerülése érdekében a sérült tápkábel kizárólag a gyártó, az általa megbízott szervizszakember vagy hasonló szakképzettséggel rendelkező személy cserélheti ki.

VIGYÁZAT: Ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket.

Vigyázzon, hogy a csupasz bőre vagy a szeme ne érjen a készülék felmelegedett felületeihez, amikor használja. Ne helyezze a készüléket hőre érzékeny felületekre, amikor forró, vagy amikor konnektorhoz van csatlakoztatva. Amikor nem használja, mindig húzza ki a konnektorból a készüléket.

VIGYÁZAT: Használat közben ne zárja el a légbemeneti és -kimeneti nyílásokat. A készülék használatokat vigyázzon, hogy ne jusson haj a légbemeneti nyílásba. A készülék légkimeneti nyílása a használat során felforrósodik,

ezért ne érintsen meg a nyílást és a hozzá csatlakoztatott tartozékokat sem.

MEGJEGYZÉS: Csak törölközőszáras hajon használja.

VIGYÁZAT: Ha a termék meghibásodik, ne próbálja megjavítani. A készülékben nincsenek olyan alkatrészek vagy részegységek, amelyeket a felhasználó meg tudna javítani.

Innovatív hibrid kialakítás

Ez az egyedülálló készülék egyetlen egyszerű lépésben ötvözi a hajszárító hatékonyságát a hajkefe simító hatásával. A nagy teljesítményű légáramnak köszönhetően a hajkefe kialakítása tökéletes megoldás a fej hátsó részén lévő gyakori hajfűrtök, hajhullámok és csomók kisimítására, miközben puha, gyönyörű hajformákat alkothat.

Túlmelegedés lekapsoló

A készülék olyan termosztáttal rendelkezik, amely kikapcsolja a készüléket, ha a szárító hőmérséklete meghaladja az optimális szárítási hőmérsékletet, vagy ha valami elzárja a légbemeneti vagy légkimeneti nyílásokat. Ha a készülék leáll, kapcsolja azt OFF (0) (kikapcsolt) állásba és hagyja lehűlni. Amint a készülék állásba és hagyja lehűlni, a termosztát automatikusan visszakapcsol, és a készülék tovább használható.

Turmalin ionos kondicionálás

Segít megszüntetni a statikus elektromosságot, kisimítja a göndör haját, valamint ténylegíti a haját a selymes simaságú eredményekért.

Hajformázás

- Mindig törölje át a haját törölközővel, távolítsa el a felesleges vizet, simítsa ki a hajszálakat egy fésűvel, vagy használjon kefé a hajcsomók kibogozásához. A formázás gyorsabb, ha a haja kissé nedves, de nem vizes.
- Csatlakoztassa a készüléket a hálózati áramforráshoz, és állítsa a kapcsolót a választott helyzetbe. Használja a MAGAS beállítást (II) a vastag vagy durva hajszálakhoz, az ALACSONY beállítást (I) a finom vagy vékony hajszálakhoz, illetve a HIDEGBE beállítást (☼) a formázás rögzítéséhez.
- A legjobb eredményekért válassza szét a haját kezelhető részekre.
- Kezdje a haj alj részén, helyezze a készüléket a hajára, közel a haj gyökeréhez. Haladjon a készülékkel a hajvégek felé. A túlszártas megelőzése érdekében ne fújja a levegőt koncentráltan egy területre huzamosabban időn keresztül.
- Addig ismételje a folyamatot, amíg a kívánt kinézetet el nem éri.
- Miután végezt a formázással, kapcsolja ki a készüléket. Hagyja teljesen kihűlni a készüléket, mielőtt a helyére tenné.

A készülék elemei:

A - Légkimeneti nyílások

B - Sörték

C - Kefe

D - Fogórész

E - 4 helyzetű kapcsoló

F - Légbeömlő nyílások

A készülék külseje eltérhet az itt láthatótól.

Tisztítás

Tisztítás előtt húzza ki a készüléket a konnektorból, és várja meg, amíg lehűl. Törölje le a készülék külsejét enyhén benedvesített kendővel, majd utána törölje szárazra. A légbemeneti nyílásokból a port és a szőszet egy kis kefével vagy kefé porszívófejjel távolíthatja el.

Tárolás

Amikor nem használja, mindig húzza ki a konnektorból a készüléket.

Tárolása előtt várja meg, amíg a készülék lehűl. Mindig száraz helyen tárolja. Ne húzza és ne csavarja a készülék kábelét. Ne csavarja a kábel a készülék köré, mivel így a kábel idő előtti elhasználódhat és megtörhet. Rendszeresen ellenőrizze a kábel, hogy nem kopott vagy sérült-e (főként a kábel és a készülék csatlakozásánál).

Jótállás És Szerviz

Normál használat esetén az Ön Revlon készülékére 4 év garancia vonatkozik, a vásárlás eredeti időpontjától számítva. Ha a termék működése a garancia időtartamán belül anyag- vagy gyártási hibák következtében nem kielégítő, akkor kicserélik. Őrizze meg a nyugtát vagy egyéb vásárlási bizonylatot a garanciális időtartamon belüli igények esetére. Vásárlási bizonylat bemutatása nélkül a garancia érvénytelen. Egyszerűen vigye vissza a készüléket az érvényes nyugtával együtt abba az üzletbe, ahol vásárolta, és ingyen kicserélik. Ez a garancia nem vonatkozik azokra a meghibásodásokra, amelyek nem rendeltetésszerű használatból, rongálásból vagy a jelen használati utasítások be nem tartásából származnak.

A gyártás dátumát a termék hátoldalán található négyjegyű tételszám jelzi. Az első két szám a gyártás hetét, míg az utolsó kettő a gyártás évét jelenti. Például ha a tételszám 3420, a termék a 2020-es év 34. hetében készült.

Terméktámogatásért látogasson el a következő oldalra:

www.helenoftroy.com/emea-en/support

Termékinformációkért látogasson el a következő webhelyre:

www.revlonhairtools.shop

El távolítás



Ez a készülék megfelel az Európai Unió újrahaznosításra vonatkozó 2012/19/EK irányelvének. Azokat a termékeket, amelyek adattábláján, dobozán vagy használati útmutatóján az áthúzott kerekcsukát ábrázoló szimbólum látható, élettartamuk lejártakor el kell különíteni a háztartási hulladéktól.

NE tegye a készüléket háztartási hulladékgyűjtőbe.

Ha le szeretné cserélni készülékét, előfordulhat, hogy a kereskedő, akitől a készüléket vásárolta, visszaveszi azt. A készülék újrahaznosításával kapcsolatos információkért vegye fel a kapcsolatot a helyi hatóságokkal.

A terméken szereplő CE-jelölés azt jelzi, hogy a termék megfelel az elektromágneses összeférhetőségre vonatkozó 2014/30/EU, a kisfeszültségű elektromos berendezések forgalmazására vonatkozó 2014/35/EU, az elektromos és elektronikus berendezések veszélyes anyagainak korlátozására vonatkozó 2011/65/EU, valamint az energiával kapcsolatos termékek környezetbarát tervezésére vonatkozó 2009/125/EK irányelvnek.

CONSERVARE QUESTE IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Leggere tutte le istruzioni prima di usare questo apparecchio. L'apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico.

Le presenti istruzioni sono anche disponibili sul nostro sito web. Visitare l'indirizzo www.helenoftroy.com/emea-en/support



AVVERTENZA: Non utilizzare l'apparecchio vicino alle vasche da bagno, docce, bacinelle o altri recipienti contenenti acqua.

AVVERTENZA: Quando l'asciugacapelli viene utilizzato in bagno, scollegarlo dopo l'uso, in quanto la prossimità dell'acqua è un rischio anche con l'asciugacapelli spento su OFF.

Per una maggiore protezione, è raccomandabile installare un differenziale a corrente residua (RCD) con una corrente nominale residua non superiore ai 30mA nel circuito elettrico del bagno. Chiedere consiglio all'installatore.

Questo apparecchio può essere usato da bambini di età superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali oppure prive di esperienza e competenze, purché sotto supervisione o a condizione che abbiano ricevuto istruzioni sull'uso sicuro dell'apparecchio e comprendano i rischi connessi.

I bambini non devono giocare con l'apparecchio.

Le operazioni di pulizia e manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza la supervisione di un adulto.

Se il cavo di alimentazione fosse danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un suo agente del servizio di assistenza o da persone similmente qualificate, per evitare pericoli.

AVVERTENZA: Non lasciare l'apparecchio incustodito. Evitare il contatto degli occhi o della pelle nuda con la superficie calda dell'apparecchio durante l'uso. Non posizionare l'apparecchio su superfici sensibili al calore se è caldo o collegato alla presa. Scollegare sempre l'apparecchio quando non è utilizzato.

AVVERTENZA: Evitare di bloccare l'ingresso o l'uscita dell'aria durante l'uso. Quando si usa l'apparecchio, fare attenzione a evitare che i capelli finiscano nella feritoia di ingresso dell'aria. L'apertura di uscita dell'aria di questo apparecchio diventa calda durante l'uso, quindi evitare di toccare l'apertura di uscita o gli accessori collegati all'uscita.

NOTA: Usare soltanto su capelli asciugati con l'asciugamano.

AVVERTENZA: In caso di malfunzionamento dell'apparecchio, evitare tentativi di riparazione. Questo apparecchio non ha componenti o parti soggetti a manutenzione dell'utente.

Design innovativo 2 in 1

Questo apparecchio unico è in grado di combinare in un semplice passaggio la potenza di asciugatura di un asciugacapelli con l'effetto liscio della spazzola piatta. Insieme al getto d'aria potente, il design a spazzola piatta è perfetto per lisciare e ammorbidire ricci, onde e nodi (soprattutto nei capelli dietro la nuca) garantendo la massima leggerezza e luminosità.

Interruzione automatica per surriscaldamento

L'apparecchio è provvisto di un termostato che lo disattiva (O) se la temperatura eccede il livello ottimale a causa di prese d'aria o aperture d'uscita parzialmente bloccate. Nel caso l'apparecchio si disattivi, spegnerlo (O) e lasciarlo raffreddare. Il termostato si ripristinerà automaticamente, consentendo di nuovo il funzionamento.

Trattamento a Ionica Alla Formalina

Consente di ridurre la staticità e l'effetto crespo per acconciature lisce "effetto seta".

Acconciatura

- Tamponare sempre i capelli con un asciugamano per rimuovere l'acqua in eccesso e pettinarli con un pettine o una spazzola per districare i nodi. È consigliabile che i capelli siano umidi e non bagnati per risultati più rapidi.
- Collegare l'apparecchio alla corrente e regolare l'interruttore secondo le impostazioni desiderate. Impostare su HIGH (II) in caso di capelli più spessi, LOW (I) in caso di capelli sottili e COOL (☼) per fissare l'acconciatura.
- Per risultati migliori, separare i capelli in sezioni gestibili separatamente.
- Iniziando dalla sezione posteriore dei capelli, posizionare l'apparecchio sui capelli e vicino alla radice. Procedere fino alle punte. Per evitare di asciugare i capelli eccessivamente, non concentrare il flusso d'aria in un determinato punto per un periodo di tempo prolungato.
- Ripetere l'operazione per le sezioni rimanenti fino ad ottenere l'effetto desiderato.
- Una volta terminata l'acconciatura, spegnere l'apparecchio. Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di riporlo.

Caratteristiche:

A - Bocchette di ventilazione

B - Setole

C - Base dalla spazzola

D - Manico

E - Interruttore a 4 posizioni

F - Bocche di entrata dell'aria

L'aspetto del presente apparecchio può differire dalla figura.

Pulizia

Scollegare sempre l'apparecchio dalla presa di corrente dopo l'uso e lasciarlo raffreddare prima di pulirlo. Strofinare la superficie esterna dell'asciugacapelli con un panno leggermente umido, poi asciugarla strofinandola. La polvere e la peluria possono essere rimossi dall'ingresso dell'aria con una spazzolina o un aspirapolvere con attacco a spazzola

Conservazione

Scollegare sempre quando non è in uso.

Lasciare raffreddare l'apparecchio prima di conservarlo. Conservare sempre in un luogo asciutto. Non tirare mai né torcere il filo. Non avvolgere il filo attorno all'apparecchio, in quanto potrebbe usarsi prematuramente e rompersi. Controllare regolarmente lo stato di usura e l'eventuale presenza di danni sul cavo (soprattutto nel punto dove entra nell'apparecchio e la spina).

Sezione Garanzia E Assistenza

L'apparecchio Revlon è garantito contro difetti, in condizioni d'uso normali, per quattro anni dalla data di acquisto originale. Se non dovesse funzionare come dovuto a causa di difetti dei materiali o di fabbricazione entro il periodo coperto da garanzia, il prodotto verrà sostituito. Conservare la ricevuta o altra prova di acquisto per gli eventuali reclami da avanzare entro il periodo di garanzia. In caso di assenza di prova d'acquisto, la garanzia si intende invalidata. È sufficiente restituire il prodotto e lo scontrino d'acquisto valido al rivenditore, richiedendone la sostituzione gratuita. La presente garanzia non copre eventuali difetti causati da uso improprio, abuso o mancata osservanza delle istruzioni per l'uso incluse nel presente manuale.

La data di fabbricazione è indicata dalle 4 cifre del numero di lotto sul retro del prodotto. Le prime 2 cifre corrispondono alla settimana di fabbricazione, le ultime 2 sono l'anno di fabbricazione. Esempio: 3420 - prodotto fabbricato la settimana 34 dell'anno 2020.

Per assistenza sul prodotto, contattateci ai seguenti recapiti:

www.helenoftroy.com/emea-en/support

Per le informazioni sul prodotto, consultate il sito: **www.revlonhairtools.shop**

Smaltimento



Questo apparecchio è conforme alla Direttiva UE 2012/19/UE relativa allo smaltimento dei prodotti alla fine del ciclo di vita. I prodotti con il simbolo del bidone su ruote con una croce sopra, riportato sull'etichetta di classificazione, sulla scatola o sulle istruzioni, devono essere riciclati separatamente dai rifiuti domestici una volta terminato il loro ciclo di vita.

NON smaltire l'apparecchio insieme ai normali rifiuti domestici.

Il vostro rivenditore di fiducia potrà proporre un piano di ritiro nel momento in cui il cliente desidera acquistare un prodotto sostitutivo, in alternativa, contattare le autorità locali per richiedere assistenza e informazioni su dove riciclare l'apparecchio.

Questo prodotto riporta il marchio CE ed è fabbricato in conformità con la Direttiva sulla compatibilità elettromagnetica 2014/30/UE e la Direttiva Bassa tensione 2014/35/UE e la Direttiva ROHS 2011/65/UE e la Direttiva sui prodotti che consumano energia (EuP) 2009/125/CE.

BEWAAR DEZE BELANGRIJKE VEILIGHEIDSIINSTRUCTIES

Lees alle instructies voordat u dit apparaat gaat gebruiken.
Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor thuisgebruik.

Deze instructies staan ook op onze website. Ga daarvoor naar www.helenoftroy.com/emea-en/support



WAARSCHUWING: gebruik dit apparaat niet in de buurt van badkuipen, douches, wasbakken of andere plekken met water.

WAARSCHUWING: als de haardroger in een badkamer wordt gebruikt, haal de stekker dan na gebruik uit het stopcontact omdat het apparaat in de buurt van water een risico vormt, ook als de haardroger is uitgeschakeld.

We raden u aan om voor de veiligheid een aardlekschakelaar met een aardlekstroom van maximaal 30 mA in de stroomgroep voor de badkamer te installeren. Vraag advies bij uw installateur.

Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke beperkingen of met gebrek aan ervaring en kennis, mits zij onder toezicht staan of instructies over veilig gebruik van het apparaat hebben gekregen en zij de betreffende gevaren begrijpen.

Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.

Reiniging en onderhoud die door de gebruiker kunnen worden uitgevoerd, mogen uitsluitend door kinderen worden uitgevoerd als zij onder toezicht staan.

Als de kabel is beschadigd, moet de kabel door de fabrikant, een servicebedrijf van de fabrikant of een vergelijkbaar gekwalificeerde persoon worden vervangen, om risico's te vermijden.

WAARSCHUWING: laat het apparaat niet onbeheerd achter. Zorg dat de blote huid of de ogen niet in contact komen met verwarmde oppervlakken van het apparaat wanneer het in gebruik is. Leg het apparaat niet op warmtegevoelige oppervlakken als het heet is of als de stekker in het stopcontact zit. Haal altijd de stekker uit het stopcontact als u het product niet gebruikt.

WAARSCHUWING: blokkeer de luchtinlaat of -uitlaat niet tijdens het gebruik. Wanneer u het apparaat gebruikt, moet u goed opletten dat er geen haar in de luchtinlaatopening wordt gezogen. De luchtuitlaatopening

van dit apparaat wordt heet tijdens gebruik, dus raak de uitlaatopening of eventuele opzetstukken op de uitlaatopening niet aan.

OPMERKING: alleen op handdoekdroog haar gebruiken.

WAARSCHUWING: wanneer dit product niet goed werkt, probeer het dan niet te repareren. Dit apparaat heeft geen onderdelen of componenten die door de gebruiker kunnen worden onderhouden of gerepareerd.

Innovatief 2-in-1 ontwerp

In dit unieke apparaat komen de droogkracht van een föhn en het stijlingseffect van een haarborstel samen. Door de combinatie met de krachtige luchtstroom, is het haarborstelontwerp uitermate geschikt voor het stijl maken van krullen, slagen en klitten in het haar die zich vaak op het achterhoofd vormen, met als resultaat een zijdezacht en schitterend kapsel.

Uitschakeling vanwege oververhitting

Dit apparaat is voorzien van een thermostaat die op UIT (0) omschakelt als de warmte van de haardroger het optimale droogpeil overschrijdt ten gevolge van gedeeltelijk geblokeerde luchtinlaat- of uitlaatopeningen. Als het apparaat stopt, schakelt u het UIT (0) en laat u het afkoelen. Nadat het apparaat is afgekoeld, wordt de thermostaat automatisch teruggesteld en kan het opnieuw worden gebruikt.

Ionische met Toermalijn verzorging

Helpt tegen statisch en pluizig haar en verbetert de glans voor een zijdezacht resultaat.

In model brengen

- Zorg altijd voor handdoekdroog haar, zodat er geen overtollig water meer in zit. Kam of borstel het haar om het te ontwarren. Een beetje vochtig haar (niet nat) is sneller in model te brengen.
- Sluit het apparaat aan op een stopcontact en zet de schakelaar op de gewenste instelling. Gebruik de instelling HOOG (II) voor dik of stug haar. Gebruik de instelling LAAG (I) voor fijn of dun haar. Gebruik de instelling KOEL (*) om het model te fixeren.
- Verdeel voor de beste resultaten het haar in handbare delen.
- Begin bij de onderste haren en plaats het apparaat dichtbij de hoofdhuid op het haar. Beweeg het apparaat naar de uiteinden van het haar. Om uitdrogen te voorkomen mag u de luchtstroom niet langdurig op een en dezelfde plaats gericht houden.
- Herhaal deze handeling voor de resterende delen tot het haar op de gewenste manier in model zit.
- Schakel het apparaat uit wanneer u klaar bent met het in model brengen. Laat het apparaat volledig afkoelen voordat u het opbergt.

Onderdelen:

A - Luchtafvoeropeningen

B - Borstelharen

C - Borsteldeel

D - Handvat

E - Schakelaar voor 4 instellingen

F - Luchttoevoeropeningen

Het apparaat kan er anders uitzien dan in de afbeelding.

Reinigen

Haal de stekker van het apparaat na gebruik altijd uit het stopcontact en laat het afkoelen voordat u het schoonmaakt. Veeg de buitenkant van de haardroger af met een iets vochtige doek en veeg hem daarna droog. Stof en pluis kan met een kleine borstel of een stofzuiger met borstelhulpstuk uit de luchtinlaatopeningen worden verwijderd.

Opbergen

Haal de stekker van het apparaat altijd uit het stopcontact wanneer u het niet gebruikt.

Laat het apparaat afkoelen voordat u het opbergt. Berg het altijd op een droge plek op. Draai het snoer niet en trek niet aan het snoer. Wikkel het snoer niet rond de droger, omdat het snoer hierdoor voortdurend slijt en breekt. Controleer het stroomsnoer regelmatig op slijtage en schade (vooral op de plek waar het snoer in het apparaat gaat en de stekker).

Garantie En Service:

Voor uw apparaat van Revlon geldt bij normaal gebruik een garantie op gebreken gedurende vier jaar vanaf de originele datum van aankoop. Uw apparaat wordt vervangen als dit binnen de garantietermijn niet naar tevredenheid functioneert als gevolg van materiaal- of fabricagefouten. Bewaar uw kassabon of ander aankoopbewijs voor alle claims binnen de garantietermijn. De garantie komt te vervallen als u geen aankoopbewijs kunt tonen. Breng het apparaat met de kassabon terug naar de winkel waar u het hebt gekocht om het gratis om te ruilen. Deze garantie geldt niet voor defecten die zijn veroorzaakt door misbruik, verkeerd gebruik of het niet opvolgen van de instructies in deze handleiding.

De productiedatum wordt gegeven als een 4-cijferig batchnummer op de achterkant van

het product. De eerste 2 cijfers staan voor de productieweek en de laatste 2 cijfers voor het productiejaar. Voorbeeld: 3420 - product geproduceerd in week 34 van het jaar 2020.

Ga voor productondersteuning naar:

www.helenoftroy.com/emea-en/support

Ga voor productinformatie naar:

www.revlonhairtools.shop

Verwijdering



Dit apparaat voldoet aan EU-richtlijn 2012/19/EU voor AEEA (afgedankte elektrische en elektronische apparatuur). Producten met een doorgekruiste verwijdbare afvalbak (wat wordt aangegeven op het typeplaatje, de verpakking of de gebruiksaanwijzing) moeten aan het eind van hun levensduur apart worden ingezameld.

Doe het NIET bij het normaal huishoudelijk afval.

Bij vervanging van apparatuur door een nieuwer exemplaar is de leverancier ook verplicht het oude model terug te nemen om het op de juiste manier voor recycling aan te bieden. Informatie over inzamelpunten kunt u bij uw gemeente opvragen.

Op dit product staat het CE-merkteken vermeld. Het is vervaardigd in overeenstemming met de Richtlijn voor elektromagnetische compatibiliteit 2014/30/EU, de Laagspanningsrichtlijn 2014/35/EU, de RoHS-richtlijn 2011/65/EU en de Richtlijn voor ecologisch ontwerp voor energiegeerelateerde producten 2009/125/EC.

TA VARE PÅ DISSE VIKTIGE SIKKERHETSANVISNINGENE

Les alle anvisninger før du bruker dette apparatet. Dette apparatet er kun beregnet til hjemmebruk.

Disse anvisningene er også tilgjengelig på vårt nettsted. Besøk www.helenoftroy.com/emea-en/support



ADVARSEL: Dette apparatet må ikke brukes i nærheten av badekar, dusjer, vaskeservanter eller andre ting som inneholder vann.

ADVARSEL: Når hårføneren brukes på badet, skal støpslet alltid trekkes ut av stikkkontakten etter bruk, da nærhet til vann medfører en risiko selv når hårføneren er slått AV.

For ekstra beskyttelse anbefales det å installere en jordfeilbryter (RCD) med nominell reststrøm på maks. 30mA i kursen som forsyner badet. Rådfør deg med din elektriker.

Dette apparatet kan brukes av barn over 8 år og personer med redusert fysisk, sensorisk eller mental kapasitet eller som mangler erfaring og kunnskap dersom de har fått tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet på en trygg måte og forstår hvilke farer det kan medføre.

Barn må ikke leke med apparatet.

Rengjøring og vedlikehold skal ikke gjennomføres av barn uten tilsyn.

Hvis strømledningen er skadet, må den byttes ut av produsenten, en servicerepresentant eller liknende kvalifisert personell, slik at man unngår farlige situasjoner.

ADVARSEL: Ikke forlat apparatet uten tilsyn. Ikke la bar hud eller øyne komme i kontakt med varme flater på apparatet mens det er i bruk. Ikke legg apparatet på varmeømfintlige flater når det er varmt eller tilkoblet strømforsyningen. Trekk alltid støpslet ut av stikkkontakten når apparatet ikke er i bruk.

ADVARSEL: Luftinntaket eller luftutløpet må ikke dekkes til under bruk. Vær påpasselig med at det ikke kommer hår inn i luftinntaksåpningen under bruk. Luftutløpsåpningen på dette apparatet vil bli varmt under bruk, unngå å ta på utløpet eller på tilbehør som er festet på utløpet.

MERK: Skal kun brukes på håndkletørket hår.

ADVARSEL: Hvis dette produktet svikter, må det ikke gjøres forsøk på å reparere det. Dette apparatet har ingen deler eller komponenter som kan repareres av brukeren.

Innovativt 2-i-1-design

Dette unike apparatet kombinerer tørkekraften til en hårføner og den glatte effekten til en bred hårbørste i ett enkelt trinn. Kombinert med kraftig luftstrøm er den brede hårbørstens utforming perfekt for å glatte ut krøller, bølger og floker som ofte finnes i håret på bakhodet. Dette resulterer i en myk, vakker stil.

Utkopling ved overoppheting

Apparatet er utstyrt med en termostat som vil gå til AV (O) dersom varmen til tørkeren overstiger det optimale tørkenivået, pga. delvis blokkert luftinntak- eller-uttaksåpninger. I tilfelle apparatet stopper, slå apparatet AV (O) og la det kjøle seg ned. Når apparatet kjøler ned, vil termostaten automatisk gjeninnstille seg og det kan brukes igjen.

Turmalinonisk-behandling

Bidrar til å gjøre statisk og kruset hår, og fremhever glans for et silkemykt resultat.

Styling

- Håndtørket alltid håret for å fjerne overflødig vann, og glatt det deretter ut med en kam eller børste for å løse opp eventuelle floker. Det er enklere å style håret hvis det er litt fuktig, og ikke klissvåt.
- Sett støpslet inn i stikkkontakten, og juster bryteren til den valgte innstillingen. Bruk HIGH-innstillingen (II) på tykt eller styvt hår, LOW-innstillingen (I) på fint eller tynt hår, og COOL-innstillingen (*) for å gi stilen hold.
- Del håret inn i håndterlige stykker for best resultat.
- Begynn med den underste delen av håret, plasser apparatet over håret og nær røttene. For apparatet mot endene. Konsentrer ikke luftstrømmen på et bestemt område for lenge, da blir håret for tørt.
- Gjenta prosessen med resten av håret til ønsket resultat er oppnådd.
- Slå av apparatet når du er ferdig med stylingen. La apparatet bli fullstendig avkjølt før det legges bort.

Funksjoner:

A – Luftutløp

B – Børstehår

C – Børsteområde

D – Skaft

E – Bryter med fire posisjoner

F – Luftinntak

Utseendet til dette apparatet kan være forskjellig fra illustrasjonen.

Rengjøring

Trekk alltid apparatets støpsel ut av stikkkontakten etter bruk og la det avkjøles før rengjøring. Rengjør hårføneren utvendig med en lett fuktet klut og tørk deretter med en tørr klut. Støv og lo kan fjernes fra luftinntaksåpningene med en liten børste eller en støvsuger med børstemunnstykke.

Lagring

Trekk alltid ut støpslet fra stikkkontakten etter bruk.

La apparatet kjøle seg ned før det legges vekk. Må alltid oppbevares på et tørt sted. Ikke dra i eller vri strømledningen. Strømledningen må ikke vikles rundt apparatet da dette kan føre til stor slitasje på ledningen slik at den ødelegges. Sjekk regelmessig om det er skader eller slitasje på strømledningen (spesielt der den går inn i apparatet og støpslet).

Garanti Og Service:

Revlon-apparatet er garantert mot defekter ved normal bruk i fire år fra kjøpsdato. Hvis produktet ikke gir tilfredsstillende ytelse på grunn av defekter i materialer eller produksjon i garantiperioden, vil det bli erstattet. Ta vare å kvitteringen eller annet kjøpsbevis for alle krav innenfor garantiperioden. arantien gjøres ugyldig hvis kjøpsbevis ikke presenteres. Bring apparatet tilbake til butikken der det ble kjøpt, sammen med en gyldig kvittering, for få det skiftet ut med et nytt apparat, kostnadsfritt. Garantien dekker ikke effekter som har oppstått på grunn av feilbruk, misbruk eller umåttelise av å følge anvisningene i denne håndboken.

Produksjonsdatoen er gitt av det 4-sifrede batchnummeret som står bak på produktet. De første 2 sifrene står for produksjonsuken, og de siste 2 sifrene står for produksjonsåret. Eksempel: 3420 - produktet ble produsert i uke 34 i år 2020.

For produktstøtte, besøk oss på:

www.helenoftrøy.com/emea-en/support

For produktinformasjon, besøk oss på:

www.revlonhairtools.shop

Avhending



Dette apparatet oppfyller EUs lovgivning 2012/19/EU om resirkulering etter apparatets levetid. Produktet merket med symbolet som illustrerer en overkrysset søppeldunk på enten merkeetiketten, emballasjen eller instruksjonene, må resirkuleres og ikke kastes i husholdningsavfallet på slutten av sin levetid.

IKKE kast apparatet i husholdningsavfallet.

Din lokale forhandler kan ta i mot det elektriske avfallet når du er klar til å kjøpe et nytt produkt. Kontakt alternativt lokale myndigheter for videre hjelp og råd om hvor apparatet skal leveres for resirkulering.

Dette produktet er CE-merket og er produsert i samsvar med direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet 2014/30/EU, lavspenningsdirektivet 2014/35/EU, ROHS-direktivet 2011/65/EU, og økodesigndirektivet 2009/125/EC.

NALEŻY ZACHOWAĆ NINIEJSZĄ WAŻNĄ INSTRUKCJĘ BEZPIECZEŃSTWA

Przed użyciem urządzenia należy przeczytać wszystkie instrukcje. To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego.

Instrukcje są również dostępne w naszej witrynie internetowej. Zapraszamy na witrynę www.helenoftrøy.com/emea-en/support



OSTRZEŻENIE: Tego urządzenia nie należy używać w pobliżu wanien, pryszniców, umywałek ani innych zbiorników zawierających wodę.

OSTRZEŻENIE: Gdy suszarka jest używana w łazience, należy ją odłączyć po użyciu, ponieważ bliskość wody stanowi zagrożenie, nawet gdy suszarka jest wyłączona.

Dla dodatkowego zabezpieczenia zaleca się zainstalowanie wyłącznika różnicowoprądowego o znamionowym prądzie roboczym nieprzekraczającym 30 mA w obwodzie elektrycznym zasilającym łazienkę. Należy poprosić instalatora o poradę.

Urządzenie to może być obsługiwane przez dzieci, które ukończyły 8 lat oraz przez osoby o ograniczonych możliwościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także nieposiadające odpowiedniej wiedzy i doświadczenia, pod warunkiem zapewnienia im nadzoru lub przekazania instrukcji stosowania urządzenia w bezpieczny sposób i zrozumienia związanych z nim zagrożeń.

Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem.

Dzieci nie mogą czyścić, ani przeprowadzać konserwacji urządzenia bez nadzoru.

W razie uszkodzenia przewodu zasilającego musi być on wymieniony przez producenta, jego placówkę serwisową lub inną podobnie wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć zagrożenia.

OSTRZEŻENIE: Nie pozostawiać urządzenia bez nadzoru. Nie dopuścić do tego, by nieosłonięta skóra lub oczy miały kontakt z jakąkolwiek podgrzaną powierzchnią urządzenia w trakcie użytkowania. Nie wolno umieszczać urządzenia na powierzchniach wrażliwych na działanie wysokiej temperatury, gdy jest ono gorące lub podłączone do sieci elektrycznej. Należy zawsze odłączyć urządzenie od sieci, gdy nie jest używane.

OSTRZEŻENIE: Nie wolno blokować wlotu ani wylotu powietrza podczas eksploatacji. Podczas użytkowania

urządzenia należy uważać, aby włosy nie dostały się do otworu wlotu powietrza. Otwór wylotu powietrza w tym urządzeniu nagrzewa się podczas pracy, należy unikać dotykania wylotu i wszelkich akcesoriów mocowanych na wylocie.

UWAGA: Stosować wyłącznie po osuszeniu włosów ręcznikiem.

OSTRZEŻENIE: Jeśli urządzenie ulegnie awarii, nie wolno próbować go naprawiać. To urządzenie nie zawiera części ani podzespołów, które mogłyby być serwisowane przez użytkownika.

Innowacyjna konstrukcja 2 w 1

To wyjątkowe urządzenie łączy w sobie moc suszenia suszarki do włosów z wyglądającym działaniem szczotki do włosów. Konstrukcja w kształcie szczotki do włosów w połączeniu z dużym przepływem powietrza idealnie nadaje się do wyglądzania istniejących często z tyłu głowy loków, fal oraz zapętleń i uzyskiwania miękkich, miękkich fryzur.

Zabezpieczenie przed przegrzaniem

Urządzenie to jest wyposażone w termostat, który wyłączy (0) je w przypadku przekroczenia optymalnego poziomu suszenia spowodowanego częściowo zablokowanym wlotem lub wylotem powietrza. W razie zatrzymania urządzenia, należy je wyłączyć (0) i pozwolić na jego ochłodzenie. Po ochłodzeniu urządzenia, termostat automatycznie wyzeruje się i możliwe będzie wznowienie używania.

Pielęgnowanie włosów przy wykorzystaniu jonizacji z Płytką Turmalinową

Zmniejsza elektryzowanie i skręcanie się włosów oraz zwiększa ich połysk, nadając im jedwabistą gładkość.

Układanie fryzury

- Zawsze przed użyciem suszarki należy osuszyć włosy ręcznikiem, aby usunąć z nich nadmiar wody, a także rozczesać je grzebieniem lub szczotką. Układanie włosów przebiega szybko, gdy są trochę wilgotne, ale nie mokre.
- Podłączyć urządzenie do sieci elektrycznej i ustawić przełącznik w wybranej pozycji. W przypadku suszenia gęstych lub grubych włosów ustawić przełącznik w pozycji HIGH (WYSOKI PRZEPŁYW POWIETRZA) (II), w przypadku suszenia rzadkich i cienkich włosów wybrać ustawienie LOW (NISKI PRZEPŁYW POWIETRZA) (I), a w celu wykończenia fryzury wybrać pozycję COOL (❄️) — patrz rysunek.
- Aby uzyskać najlepsze rezultaty, rozdzielić włosy na mniejsze, łatwiejsze do ułożenia pasma.
- Rozpoczynając od dolnego pasma włosów, umieścić urządzenie nad włosami, w pobliżu

cebulęk. Przesuwać urządzenie w kierunku końcówek włosów. Aby zapobiec przesuszeniu włosów, nie utrzymywać strumienia powietrza skierowanego na jeden obszar włosów przez zbyt długi czas.

- Powtarzać te czynności na innych pasmach, aż do osiągnięcia pożądanej fryzury.
- Wyłączyć urządzenie po ułożeniu fryzury. Poczekać, aż urządzenie całkowicie ostygnie przed umieszczeniem go w miejscu przechowywania.

Funkcje urządzenia:

A — wyloty powietrza

B — włosie

C — powierzchnia szczotki

D — rączka

E — 4-pozycyjny przełącznik

F — wloty powietrza

Wygląd urządzenia może się różnić od przedstawionego na ilustracji.

Czyszczenie

Po zakończeniu użytkowania należy zawsze odłączyć urządzenie od sieci elektrycznej i pozostawić je do ostygnięcia przed czyszczeniem. Przetrzeć zewnętrzną powierzchnię suszarki lekko wilgotną ściereczką, a następnie wytrzeć do sucha. Kurz i strzępki materiału można usunąć z otworów wlotu powietrza przy użyciu małej szczoteczki lub odkurzacza ze szczotką.

Przechowywanie

Nie używane urządzenie należy zawsze odłączyć od sieci.

Przed przechowywaniem pozostawić urządzenie do ostygnięcia. Zawsze przechowywać w suchym miejscu. Nie ciągnąć ani nie skręcać przewodu. Nie owijać przewodu wokół urządzenia, ponieważ może to spowodować jego przedwczesne zużycie i pękanie. Regularnie sprawdzać przewód zasilający pod kątem zużycia i uszkodzeń (w szczególności w miejscach, w których wchodzi on do urządzenia i do wtyczki).

Gwarancja i Punkt Dotyczący Serwisu:

Urządzenie Revlon posiada gwarancję na wypadek usterek w czasie normalnego użytkowania na 4 lata od daty pierwszego zakupu. Produkt, który w okresie gwarancyjnym nie spełni oczekiwań z powodu usterek materiałowych lub produkcyjnych, zostanie wymieniony na nowy. Przy składaniu wszelkich reklamacji z tytułu gwarancji należy mieć przy sobie paragon lub inny dowód zakupu urządzenia. Nieprzedłożenie dowodu zakupu skutkuje nieważnością gwarancji. W takim przypadku należy przynieść urządzenie, wraz z ważnym paragonem, do miejsca zakupu celem wymiany. Z wymianą nie wiąże się żadne dodatkowe opłaty. Niniejsza gwarancja nie obejmuje usterek powstałych w wyniku niewłaściwego użytkowania lub spowodowanych nieprzestrzeganiem wskazań zawartych w niniejszej instrukcji.

Data produkcji jest podana za pomocą 4-cyfrowego numeru partii umieszczonego z tyłu produktu. Pierwsze dwie cyfry oznaczają tydzień produkcji, a ostatnie dwie cyfry oznaczają rok produkcji. Przykład: 3420 — produkt wyprodukowany w tygodniu 34 w roku 2020.

Pomoc techniczną dotyczącą produktów można uzyskać odwiedzając naszą witrynę internetową: www.helenoftroy.com/emea-en/support

Informacje na temat produktów można znaleźć w witrynie internetowej:

www.revlonhairtools.shop

Likwidacja urządzenia



To urządzenie jest zgodne z przepisami UE 2012/19/WE dotyczącymi zakończenia okresu eksploatacji. Produkty opatrzone symbolem przekreślonego pojemnika na śmieci, znajdującym się na tabliczce znamionowej, opakowaniu lub w instrukcji, nie mogą być wyrzucane razem z odpadami komunalnymi, gdy upłynie ich czas przydatności użytkowej.

NIE WOLNO wyrzucać urządzenia do kosza na normalne odpady domowe.

Lokalny sprzedawca urządzenia może prowadzić program odbioru zużytych urządzeń w chwili zakupu nowych produktów. Można również skontaktować się z organami lokalnymi, aby uzyskać pomoc i porady w zakresie przekazania urządzenia do utylizacji.

Ten produkt oznaczony jest symbolem CE i został wytworzony zgodnie z dyrektywą dotyczącą zgodności elektromagnetycznej 2014/30/UE, dyrektywą niskonapięciową 2014/35/UE, dyrektywą RoHS 2011/65/UE oraz dyrektywą o produktach związanych z energią 2009/125/WE.

GUARDE ESTAS IMPORTANTES INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Leia as instruções na íntegra antes de utilizar este aparelho.
Este aparelho destina-se apenas a utilização doméstica.

Estas instruções também estão disponíveis no nosso sítio Web.
Visite www.helenoftroy.com/emea-en/support



ATENÇÃO: não utilize este aparelho na proximidade de banheiras, duchas, lavatórios ou recipientes com água.

ATENÇÃO: quando o secador é utilizado na casa de banho, desligue-o da tomada após a utilização uma vez que a proximidade com a água representa um risco mesmo quando o secador está desligado.

Para proteção adicional, aconselha-se a instalação de um dispositivo diferencial residual (DDR) com uma corrente de funcionamento residual nominal que não exceda 30 mA no circuito elétrico que abastece a casa de banho. Peça informações ao seu instalador.

Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, desde que recebam supervisão ou instruções relativamente à utilização do aparelho de forma segura e compreendam os perigos envolvidos.

As crianças não devem brincar com o aparelho.

A limpeza e manutenção por parte do utilizador não devem ser feitas por crianças sem supervisão.

Se o fio de alimentação estiver danificado, deverá ser substituído pelo fabricante, pelo seu representante ou por pessoas igualmente qualificadas, de forma a evitar qualquer perigo.

ATENÇÃO: não deixe o aparelho sem supervisão. Não deixe que a pele exposta ou os olhos entrem em contacto com qualquer superfície quente do aparelho quando estiver a ser utilizado. Não coloque o aparelho sobre superfícies sensíveis ao calor quando estiver quente ou ligado à tomada. Desligue o aparelho da tomada sempre que não estiver a ser utilizado.

ATENÇÃO: não bloqueie a entrada ou a saída do ar durante a utilização. Quando utilizar o aparelho, deve ter cuidado para evitar que o cabelo entre na abertura da entrada do ar. A abertura da saída do ar deste aparelho fica quente

durante a utilização, evite tocar na saída ou em qualquer acessório colocado na saída.

NOTA: utilize apenas em cabelo seco previamente com uma toalha.

ATENÇÃO: se este produto não funcionar corretamente, não tente repará-lo. Este aparelho não possui peças ou componentes reparáveis pelo utilizador.

Design inovador 2 em 1

Este aparelho único combina a potência de secagem de um secador de cabelo e o efeito de alisamento de uma escova plana e larga num simples passo. Combinado com um potente fluxo de ar, o design da escova plana e larga é perfeito para alisar caracóis, ondas e frisados frequentemente encontrados no cabelo, na parte de trás da cabeça, resultando em penteados deslumbrantes e macios.

Corte por sobreaquecimento

Este aparelho está equipado com um termostato que o desliga (O) se a temperatura exceder o nível ideal de secagem devido à existência de um bloqueio parcial nas aberturas de entrada ou saída de ar. Na eventualidade do aparelho deixar de funcionar, desligue o aparelho (O) e deixe-o arrefecer. Depois de frio, o termostato será automaticamente reiniciado e poderá utilizar novamente o aparelho.

Condiçãoamento Turmalina Iónica

Ajuda a eliminar a estática e a ondulação e aumenta o brilho para um acabamento sedoso.

Penteados

- Seque o cabelo sempre com a toalha para retirar o excesso de água e alise-o com um pente ou escova para o desembaraçar. Será mais rápido pentear o cabelo, se este estiver ligeiramente húmido, não molhado.
- Ligue o aparelho na tomada e ajuste o interruptor para a regulação selecionada. Use a regulação HIGH (II) (Elevada) em cabelo grosso ou áspero, a regulação LOW (I) (Baixa) em cabelo fino ou enfraquecido e a regulação COOL (Frio) (❄) para terminar o penteado.
- Para obter melhores resultados, separe o cabelo em secções mais pequenas.
- Começando pela secção de cabelo inferior, coloque o aparelho sobre o cabelo e próximo das raízes. Leve o aparelho até às pontas. Para evitar secar demais, não concentre o fluxo de ar numa só área durante um período de tempo prolongado.
- Repita o processo para as secções restantes até obter o efeito desejado.
- Desligue o aparelho quando o penteado estiver concluído. Deixe o aparelho arrefecer completamente antes de o guardar.

Elementos:

A - Saídas de ar

B - Cerdas

C - Área da escova

D - Pega

E - Interruptor de 4 posições

F - Entradas de ar

A aparência deste aparelho pode ser diferente da ilustração.

Limpeza

Desligue sempre o aparelho da rede elétrica após a utilização e deixe-o arrefecer antes de limpar. Limpe a superfície exterior do secador com um pano ligeiramente húmido e depois seque. O pó e o coão podem ser retirados das aberturas da entrada do ar com uma pequena escova ou aspirador ligado a uma escova.

Armazenamento

Desligue-o sempre que não for utilizado.

Antes de guardar, deixe o aparelho arrefecer. Guarde sempre num local seco. Não puxe ou torça o cabo. Não enrole o cabo à volta do aparelho uma vez que isso pode fazer com que o mesmo se deteriore de forma prematura e rompa. Inspeccione regularmente o cabo de alimentação para ver se existe desgaste e danos (em particular nas zonas junto ao aparelho e à ficha).

Secção Da Garantia E Assistência:

O seu aparelho Revlon tem uma garantia contra defeitos que possam surgir no âmbito de uma utilização normal, durante quatro anos a partir da data de compra. Se o produto não funcionar de forma satisfatória devido a defeitos de material ou de fabrico durante a vigência da garantia, o mesmo será substituído. Guarde o recibo ou outra prova de compra durante o período de vigência da garantia para efeitos de reclamação. A garantia é anulada se não for apresentada uma prova de compra. Basta devolver o aparelho à loja onde o comprou, juntamente com o talão do recibo, para trocá-lo sem custos adicionais. Esta garantia não abrange defeitos resultantes de uma utilização incorreta, abusiva ou que tenham sido causados pelo desrespeito das instruções constantes deste manual.

A data de fabrico é fornecida pelos 4 dígitos do número do lote mencionados na traseira do produto. Os 2 primeiros dígitos indicam a semana

de fabrico, e os 2 últimos dígitos indicam o ano de fabrico. Exemplo: 3420 — produto fabricado na semana 34 do ano 2020.

Para assistência ao produto, visite-nos em:

www.helenoftroy.com/emea-en/support

Para informações sobre o produto, visite-nos em:

www.revlonhairtools.shop

Eliminação



Este aparelho cumpre a legislação da UE 2012/19/UE relativa à reciclagem em fim de vida útil. Os produtos que apresentem o símbolo do contentor de lixo "barrado com uma cruz" na

etiqueta de características, na embalagem ou nas instruções devem ser reciclados separadamente do lixo doméstico no final da sua vida útil.

NÃO elimine o aparelho juntamente com o lixo doméstico normal.

O seu revendedor local de eletrodomésticos poderá ter um serviço de "retoma" quando pretender comprar um produto de substituição; em alternativa, contacte as autoridades locais para obter ajuda e aconselhamento sobre onde deve levar o aparelho para reciclagem.

Este produto apresenta a marcação CE e foi fabricado em conformidade com a Diretiva de Compatibilidade Eletromagnética 2014/30/UE, a Diretiva de Baixa Tensão 2014/35/UE, a Diretiva RoHS 2011/65/UE e a Diretiva 2009/125/CE relativa aos requisitos de conceção ecológica dos produtos relacionados com o consumo de energia.

PĂSTRATI ACESTE INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE PRIVIND SIGURANȚA

Citiți toate instrucțiunile înainte de a folosi acest aparat. Acest aparat este destinat numai uzului casnic.

Aceste instrucțiuni sunt disponibile și pe site-ul nostru web.

Vizitați www.helenoftroy.com/emea-en/support



AVERTISMENT: Nu folosiți acest aparat lângă căzi de baie, dușuri, chiuvete sau alte recipiente cu apă.

AVERTISMENT: Când folosiți uscătorul de păr în baie, scoateți-l din priză după folosire, deoarece prezența apei în apropiere constituie un pericol, chiar și atunci când uscătorul de păr este OPRIT.

Pentru protecție suplimentară, este recomandată instalarea în circuitul electric care alimentează baia a unui dispozitiv de curent rezidual (RCD) de cel mult 30mA. Solicitați sfatul persoanei care efectuează instalarea.

Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de cel puțin 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse, ori lipsite de experiență și cunoștințe dacă au fost supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea în condiții de siguranță a aparatului și dacă înțeleg pericolele pe care le implică.

Nu lăsați copiii să se joace cu aparatul.

Nu lăsați copiii să curețe sau să efectueze operațiuni de întreținere a aparatului decât dacă sunt supravegheați.

În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către fabricant, agentul său de service sau de către persoane cu o calificare similară, pentru evitarea pericolelor.

AVERTISMENT: Nu lăsați aparatul nesupravegheat.

Nu atingeți pielea neprotejată sau ochii de suprafețele fierbinți ale aparatului în funcțiune. Nu amplasați aparatul pe suprafețe sensibile la căldură când acesta este fierbinte sau conectat la priză. Scoateți întotdeauna aparatul din priză atunci când nu îl folosiți.

AVERTISMENT: Nu blocați orificiul de alimentare cu aer sau orificiul de evacuare a aerului în timpul funcționării. În timpul utilizării aparatului, nu permiteți intrarea părului în orificiul de alimentare cu aer. Orificiul de evacuare a aerului devine fierbinte în timpul utilizării, evitați atingerea acestuia sau a accesoriilor atașate la acesta.

NOTĂ: A se folosi numai pentru păr uscat cu prosopul.

AVERTISMENT: Dacă acest produs funcționează defectuos, nu încercați să îl reparați. Acest aparat nu conține piese sau componente care pot fi reparate de utilizator.

Design inovator 2 în 1

Acest aparat unic combină într-un singur pas simplu puterea de uscare a unui uscător de păr și efectul de netezire al unei perii plate. Combinată cu jetul de aer puternic, forma periei este perfectă pentru netezirea buclor, a onduleurilor și a încrețiturilor părului care apar adesea în zona cefeii. Rezultatul: coafuri fine, splendide.

Întrerupere la supraîncălzire

Acest aparat este echipat cu un termostat care îl va aduce în poziția OFF (0) în cazul în care căldura uscătorului depășește nivelul de uscare optim, din cauza blocării parțiale a gunilor de intrare sau ieșire a aerului. În cazul în care aparatul se oprește, aduceți comutatorul în poziția OFF (0), curățați sau înlăturați blocajul și lăsați aparatul să se răcească. O dată ce aparatul s-a răcit, termostatul se va reseta automat, iar aparatul se va putea folosi din nou.

Tratament Cu Ioni Tourmaline

Contribuie la eliminarea electricității statice, împiedică încrețirea părului și intensifică strălucirea conferind un aspect mătăsoș și catifelat.

Coafarea

- Presați întotdeauna părul cu un prosop pentru a înlătura excesul de apă, apoi pieptănați-l cu un pieptene sau cu o perie pentru a-l descurca. Coafarea va fi mai rapidă dacă părul este ușor umed, dar nu ud.
- Conectați aparatul la rețeaua de alimentare cu curent electric și reglați comutatorul la setarea dorită. Folosiți setarea HIGH (RIDICAT) (II) pe păr cu fir gros sau aspru, setarea LOW (SCĂZUT) (I) pe păr cu fir subțire sau fin și setarea COOL (RECE) ($\frac{3}{4}$) pentru a fixa coafura.
- Pentru rezultate optime, separați părul în porțiuni ușor de mânăuit.
- Începând cu porțiunea de păr de la baza capului, amplasați aparatul pe păr, aproape de rădăcini. Deplasați aparatul pe păr, înspre vârfuri. Pentru a împiedica uscarea excesivă, nu țineți jetul de aer îndreptat mult timp asupra unei singure zone.
- Repetați procesul pe celelalte porțiuni de păr, până când obțineți aspectul dorit.
- Opriți aparatul după ce finalizați coafura. Permiteți aparatului să se răcească în întregime înainte de a-l depozita.

Componente:

A - Orificii de ieșire a aerului

B - Perie

C - Perie

D - Mâner

E - Comutator cu 4 poziții

F - Orificii de intrare a aerului

Aspectul aparatului poate fi diferit de cel din ilustrație.

Curățare

Scoateți întotdeauna aparatul din priză după utilizare și lăsați-l să se răcească înainte de curățare. Ștergeți suprafața exterioară a uscătorului cu o cârpă ușor umedă, apoi uscați-l cu o cârpă. Praful și scamele pot fi îndepărtate de pe orificiile de intrare a aerului folosind o perie.

Depozitare

Scoateți întotdeauna aparatul din priză când nu îl folosiți.

Lăsați aparatul să se răcească înainte de depozitare. Depozitați-l într-un loc uscat. Nu trageți și nu răscuțiți cablul. Nu înfășurați cablul în jurul aparatului, deoarece puteți cauza uzura prematură și ruperea cablului. Verificați periodic dacă cablul de alimentare nu este uzat sau rupt (în special în zonele în care intră în aparat și în ștecher).

Secțiunea Privind Garanția Și Service-UI

Aparatul dumneavoastră Revlon este garantat împotriva defectelor în condiții normale de utilizare pe o perioadă de patru ani de la data achiziționării inițiale. Dacă produsul nu funcționează satisfăcător din cauza unor defecte materiale sau de fabricație în perioada de garanție, acesta va fi înlocuit. Vă rugăm să păstrați bonul fiscal sau altă dovadă de achiziție pentru a putea beneficia de garanție. Garanția devine nulă dacă nu este prezentată dovada de achiziție. Este suficient să returnați produsul la magazinul de la care a fost achiziționat, împreună cu un bon fiscal valabil, pentru înlocuirea gratuită a aparatului. Această garanție nu acoperă defectele survenite din cauza utilizării incorecte sau abuzive a aparatului sau a nerespectării instrucțiunilor din acest manual.

Data fabricației este indicată prin numărul de lot compus din 4 cifre marcat pe spatele produsului. Primele 2 cifre reprezintă săptămâna fabricației, iar ultimele 2 cifre reprezintă anul fabricației. De exemplu: 3420 - produsul a fost fabricat în săptămâna 34 a anului 2020.

Pentru asistență privind produsele, vizitați-ne la: www.helenoftroy.com/emea-en/support

Pentru informații privind produsele, vizitați-ne la: www.revlonhairtools.shop

Eliminarea



Acest aparat electrocasnic respectă legislația 2012/19/UE privind reciclarea la sfârșitul ciclului de viață. Produsele al căror ambalaj, instrucțiuni sau etichetă prezintă simbolul unui coș de

gunoi tăiat trebuie reciclate separat de celelalte deșeuri menajere la sfârșitul ciclului de viață.

NU aruncați aparatul împreună cu deșeurile menajere.

Magazinul de electrocasnice local ar putea avea o politică de preluare a produsului vechi în momentul în care doriți să achiziționați altul nou în schimb. Dacă nu e cazul, contactați autoritățile locale pentru a obține sfaturi cu privire la reciclarea produsului.

Acest produs poartă marca CE și este fabricat în conformitate cu Directiva privind compatibilitatea electromagnetică 2014/30/UE, Directiva privind tensiunea joasă 2014/35/UE, directiva ROHS 2011/65/UE și Directiva privind proiectarea ecologică a produselor cu impact energetic 2009/125/CE.

СОХРАНИТЕ ЭТИ ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Перед использованием данного прибора прочтите все инструкции. Данный прибор предназначен только для бытового использования.

Данные инструкции доступны также на нашем веб-сайте.

Посетите наш веб-сайт: www.helenofroy.com/emea-en/support



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Запрещается использовать данный прибор вблизи ванн, душевых кабин, раковин или других резервуаров с водой.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: При использовании фена в ванной комнате вытащите вилку прибора из розетки после использования, поскольку фен, находящийся рядом с водой, представляет собой опасность, даже если он отключен.

Для дополнительной защиты в электропроводке ванной комнаты рекомендуется устанавливать устройство защитного отключения (RCD), имеющее номинальный остаточный рабочий ток, не превышающий 30 мА. Проконсультируйтесь по данному вопросу с вашим электриком.

Данное устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) со сниженными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний в том случае, если только они не находятся под присмотром или проинструктированы относительно правил использования прибора лицом, отвечающим за их безопасность.

Дети должны находиться под присмотром, чтобы не давать им играть с прибором.

Очистка и обслуживание не должны проводиться детьми без присмотра взрослых.

Если сетевой шнур поврежден, то во избежание опасности, он должен быть заменен изготовителем, его сервисным агентом или лицами, имеющими аналогичную квалификацию.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не оставляйте прибор без присмотра. Не допускайте контакта незащищенной кожи или глаз с нагретой поверхностью работающего прибора. Не ставьте прибор на теплочувствительные поверхности, если он горячий или подключен к сети.

Всегда вынимайте вилку прибора из розетки, когда он не используется.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Следите за тем, чтобы воздухопускные и воздуховыпускные отверстия не были закрыты во время использования. При использовании прибора следует соблюдать осторожность, чтобы волосы не попали в воздухопускное отверстие. Воздуховыпускное отверстие при использовании прибора становится горячим. Не прикасайтесь к выпускному отверстию или установленным на нем насадкам.

ПРИМЕЧАНИЕ: Прибор можно использовать только на волосах, просушенных предварительно полотенцем.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: При возникновении неисправностей не пытайтесь самостоятельно починить прибор. Данное изделие не содержит частей или компонентов, обслуживаемых пользователем.

Инновационный дизайн «2 в 1»

Это уникальное устройство не только выполняет обычную сушку, но и с помощью щетки для волос создает эффект смягчения. Дизайн в виде щетки в сочетании с мощным воздушным потоком идеально подходит для выпрямления кудрей, выходящих или скрученных на затылке волос. Вы будете выглядеть великолепно!

Отключение при перегреве

Этот прибор снабжен термостатом, периодически отключающим нагрев при превышении оптимального уровня сушки, при этом частично перекрывается входная воздушная решетка или выходные отверстия. В случае остановки прибора отключите его (установите переключатель в положение OFF (0)) и дайте ему остыть. Как только прибор остынет, термостат будет автоматически включен, и можно будет продолжить работу.

Функция ионизации Ионная Tourmaline

Помогает снять наэлектризованность волос, расправить завитки, а также добавляет блеск и шелковистость.

Укладка волос

- Всегда вытирайте волосы полотенцем насухо, чтобы убрать воду, и расчесывайте их расческой или гребнем. Выполнять укладку легче, если волосы слегка влажные, но не мокрые.
- Подключите устройство к электрической сети и установите переключатель в требуемое положение. Выберите положение HIGH (II) для густых или жестких волос, LOW (I) — для тонких или мягких

волос и COOL (※) - для стильной укладки.

- Рекомендуется разделять волосы перед укладкой на несколько участков.
- Начните с затылка и приложите устройство к корням волос. Проведите им в направлении кончиков. Чтобы избежать пересыхания, не направляйте воздушный поток на один и тот же участок длительное время.
- Повторите эти действия для остальных участков, пока не достигнете желаемого результата.
- Завершив укладку, выключите устройство. Перед тем, как спрятать устройство, дайте ему остыть.

Описание:

A — воздушные выпускные каналы

B — зубцы

C — щетка

D — ручка

E — 4-позиционный переключатель

F — воздушные впускные каналы

Внешний вид данного прибора может отличаться от изображенного на иллюстрации.

Очистка

После использования прибора всегда вынимайте вилку из розетки и дайте прибору остыть перед очисткой. Протрите внешнюю поверхность фена слегка увлажненной тканью, затем вытрите насухо. Пыль и ворсинки можно удалить с воздухозаборных отверстий маленькой кисточкой или пылесосом с насадкой «щетка».

Хранение

Всегда вынимайте вилку прибора из розетки, когда не используете прибор.

Перед помещением на хранение дайте прибору остыть. Всегда храните его в сухом месте. Не тяните за шнур и не перекручивайте его. Не обматывайте шнур вокруг прибора, поскольку это может привести к его преждевременному износу и поломке. Регулярно проверяйте сетевой шнур на предмет износа и повреждения (особенно в месте, где он входит в прибор и вилку).

Раздел Гарантийного И Сервисного Обслуживания:

На данный прибор Revlon предоставляется гарантия, распространяющаяся на повреждения при использовании в нормальных условиях в течение четырех лет с даты приобретения. Если купленное вами изделие перестанет функционировать надлежащим образом из-за дефектов материалов или изготовления в течение гарантийного срока, оно будет заменено. При предъявлении претензий в течение гарантийного срока вы должны будете предоставить кассовый чек или другой документ, подтверждающий покупку. В случае его отсутствия гарантия будет аннулирована. Необходимо просто вернуть данное устройство розничному продавцу по месту приобретения вместе с действительным кассовым чеком. Замена производится бесплатно. Гарантия не распространяется на дефекты, возникшие из-за неправильной эксплуатации, использования изделия не по назначению или нарушения инструкций, приведенных в данном руководстве.

Дата производства обозначена 4-мя цифрами серийного номера, указанного на задней стороне прибора. Первые 2 цифры – это неделя производства, а последние 2 – год производства. Например, 3420 - изделие произведено на 34-й неделе 2020 года.

Службу поддержки можно найти на сайте: www.helenoftroy.com/emea-en/support

Информацию об изделии см. на сайте: www.revlonhairtools.shop

Утилизация



Настоящий прибор соответствует требованиям директивы ЕС 2012/19/EU в отношении утилизации оборудования по истечении срока его эксплуатации.

Изделия, имеющие на паспортной табличке, упаковочной коробке или в инструкциях маркировку в виде зачеркнутого мусорного контейнера на колесиках, должны по истечении срока их службы утилизироваться отдельно от бытовых отходов.

НЕ УТИЛИЗИРУЙТЕ прибор вместе с обычными бытовыми отходами.

Ваш местный дистрибьютор может иметь программу утилизации старого оборудования и принять прибор обратно при покупке нового изделия. Вы также можете обратиться в местную администрацию, чтобы узнать,

как утилизировать Ваш прибор.

Настоящее изделие имеет маркировку CE и изготовлено в соответствии с Директивой ЕС по электромагнитной совместимости оборудования 2014/30/EU, Директивой ЕС по низковольтному оборудованию 2014/35/EU и Директивой RoHS (Restriction of Hazardous Substances - правила ограничения содержания вредных веществ) 2011/65/EU и Директивой в отношении энергопотребляющих изделий 2009/125/EC.

SPARA DESSA VIKTIGA SÄKERHETSINSTRUKTION

Läs alla anvisningar innan du börjar använda denna APPARAT. Denna apparat är endast avsedd för användning i hemmet.

Instruktionerna finns även på vår hemsida. Gå in på www.helenoftroy.com/emea-en/support



WARNING: Använd inte apparaten nära badkar, duschar, tvättställ eller andra kärl som innehåller vatten.

WARNING: När fönen används i ett badrum, dra ut strömkontakten efter användning eftersom närheten till vatten utgör en risk även när fönen är AV.

För ytterligare skydd rekommenderas installation av en jordfelsbrytare med en jordfelsström på högst 30mA till den strömkrets som försörjer badrummet. Rådfråga din elektriker.

Denna apparat kan användas av barn från åtta års ålder och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskaper om användningen sker under övervakning eller om de har blivit visade hur apparaten används på säkert sätt och förstår de förbundna riskerna.

Barn får inte leka med apparaten.

Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan övervakning.

Om nätsladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dennes serviceombud eller en på motsvarande sätt kvalificerad person för att undvika fara.

WARNING: Lämna inte en påslagen apparat utan uppsikt. Låt inte bar hud eller ögonen komma i kontakt med någon varm yta på apparaten under användning.

Lägg inte apparaten på ett värmekänsligt underlag när den är varm eller ansluten till nätströmmen. Koppla alltid bort apparaten från strömmen när den inte används.

WARNING: Blockera inte luftinloppet eller luftutloppet under användning. När apparaten används, var försiktig så att inget hår kommer in i luftinloppets öppning. Luftutloppet på denna apparat blir het under användning, så vidrör inte utloppet eller eventuella tillbehör som är anslutna till utloppet.

OBS: Använd endast till handdukstorkat hår.

WARNING: Om apparaten skulle drabbas av något fel, försök inte reparera den. Apparaten innehåller inga delar eller komponenter som kan servas av användaren.

Innovativ 2-i-1-design

Denna unika apparat kombinerar en hårtorks torkformåga med den utslätande effekten hos en paddelborste i ett enda steg. I kombination med ett kraftfullt luftflöde är formen av en paddelborste perfekt för att släta ut lockar, vågor och virvlar som finns i håret på bakhuvudet och resulterar i mjuka, fantastiska frisyser.

Överhettningsskydd

Denna apparat är försedd med en termostat som stängs AV (O) om temperaturen överstiger normal nivå på grund av delvis blockerade öppningar för luftintag eller luftutsläpp. Om apparaten skulle stanna under användning, stäng AV (O) apparaten och låt den svalna. När apparaten har svalnat återställs termostaten automatiskt och du kan fortsätta använda den.

Tourmaline Jonisk vård

Bidrar till att eliminera statisk elektricitet och frissigt hår samt förbättrar lysten för ett silkesmjukt resultat.

Styling

- Handduktorka alltid håret för att få bort överskottsvattnet och jämna ut det med en kam eller borste för att få bort torv. Det går snabbare att styla håret om det är lite fuktigt, men inte blött.
- Anslut apparaten till elnätet och ställ in reglaget på önskad inställning. Använd inställningen HÖG (II) på tjockt eller grovt hår, inställningen LÖV (I) på fint eller tunt hår och inställningen SVAL (※) för att stabilisera frisyren.
- Dela upp håret i hanterbara sektioner för bästa resultat.
- Börja med den understa hårsektionen, placera apparaten över håret och nära rötterna. För apparaten i riktning mot topparna. Koncentrera inte luftflödet på något särskilt område under alltför lång tid för att undvika övertorkning.
- Upprep processen på återstående sektioner tills önskad frisy uppnåtts.
- Stäng alltid av apparaten när frisyren är klar. Låt apparaten svalna helt innan du lägger undan den.

Funktioner:

A – Luftutsläpp

B – Borstbär

C – Borstområde

D – Handtag

E – Reglage med 4 lägen

F – Luftintag

Apparatens faktiska utseende kan skilja sig från bilderna.

Rengöring

Koppla alltid bort apparaten från nätströmmen efter användning och låt den svalna före rengöring. Torka av utsidan på fönen med en lätt fuktad trasa och torka därefter torrt. Damm och ludd kan avlägsnas från luftintagsöppningar med en liten borste eller en dammsugare med ett borsttillbehör.

Förvaring

Koppla alltid bort fönen från nätströmmen när den inte används.

Låt apparaten svalna innan du stuvat undan den.

Förvara alltid fönen på en torr plats.

Dra inte i och snurra inte sladden. Linda inte sladden runt apparaten eftersom det kan få sladden att bli sliten i förtid och gå sönder. Kontrollera regelbundet att strömsladden inte är sliten eller skadad (särskilt vid de punkter där den går in i apparaten och kontakten).

Garanti Och Servicesektion:

Din Revlon-apparat garanteras mot defekter vid normal användning i fyra år från datum för ursprungligt inköp. Om din produkt inte fungerar tillfredsställande på grund av defekter i material eller tillverkning under garantiperioden, kommer den att bytas ut. Behåll kvittot eller annat inköpsbevis för alla anspråk under garantiperioden. Garantin är ogiltig om inköpsbevis inte visas upp. Du behöver bara lämna tillbaka apparaten till inköpsstället tillsammans med ett giltigt kvitto, så byter vi ut den utan kostnad. Denna garanti omfattar inte defekter orsakade av missbruk, vanvård eller av underlåtenhet att följa instruktionerna i denna bruksanvisning.

Tillverkningsdatumet anges med det fyrsiffriga batchnumret som finns baktill på produkten. De första två siffrorna anger tillverkningsveckan och de två sista siffrorna anger tillverkningsåret. Exempel: 3420 - produkten tillverkades vecka 34 år 2020.

För produktsupport, gå till:

www.helenoftroy.com/emea-en/support

För produktinformation, gå till:

www.revlonhairtools.shop

Kassering



Denna apparat överensstämmer med EU:s lagstiftning 2012/19/EG om återvinning av uttjänta produkter.

Produkter med symbolen "överkorsad soptunna på hjul" på märkplåt, presentförpackning eller i instruktioner ska, när de inte kan användas längre, återvinnas åtskilt från hushållsavfall.

En uttjänt apparat får INTE kastas i hushållssoporna.

Din lokala återförsäljare kanske har ett återtagningssystem när du är redo att köpa en ersättningsprodukt, alternativt kan du kontakta lokala myndigheter för mer hjälp och råd om vart du ska ta din apparat för återvinning.

Denna produkt är CE-märkt och tillverkas i överensstämmelse med det elektromagnetiska direktivet 2014/30/EU, lågspänningsdirektivet 2014/35/EU, RoHS-direktivet 2011/65/EU och direktivet om energirelaterade produkter 2009/125/EG.

BU ÖNEMLİ GÜVENLİK TALİMATLARINI SAKLAYIN

Bu cihazı kullanmaya başlamadan önce tüm talimatları okuyun.

Bu cihaz yalnızca ev ortamında kullanıma yöneliktir.

Bu talimatlar web sitemizde de bulunmaktadır.

Lütfen şu adresi ziyaret edin: www.helenoftroy.com/emea-en/support



UYARI: Bu cihazı küvet, duş, lavabo ve su içeren diğer alanların yakınında kullanmayın.

UYARI: Saç kurutma makinesini banyoda kullanıyorsanız saç kurutma makinesi KAPALI konumda olsa dahi su yakınında tehlike arz edeceğinden kullandıktan sonra fişini prizden çekin.

İlave koruma için, banyoyu besleyen elektrik devresine anma artık işletme akımı 30mA'yı geçmeyen bir artık akım cihazının (RCD) kurulması önerilir. Destek ve öneri için montörünüze danışın.

Bu cihaz, 8 yaşından büyük çocuklar ve fiziksel, algısal ya da zihinsel becerileri eksik ya da bilgi ve deneyime sahip olmayan kişiler tarafından, cihazın güvenli kullanılmasına ilişkin gözetim veya talimatları almaları ve ilgili tehlikeleri anlamaları koşuluyla kullanılabilir.

Çocuklar bu cihazla oynamamalıdır.

Temizlik ve kullanıcı bakımı, gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılamaz.

Güç besleme kablosu zarar görmüşse, bir tehlikeden kaçınmak için, üretici, servis görevlisi veya benzer şekilde nitelikli kişiler tarafından değiştirilmelidir.

UYARI: Cihaz çalışır durumdayken başından ayrılmayın. Cihazı kullanırken çıplak cildinizin veya gözlerinizin cihazın sıcak bir yüzeyine temas etmesine izin vermeyin. Cihaz sıcakken veya fişe takılıken ısıya duyarlı yüzeylere koymayın. Kullanmadığınız zamanlarda mutlaka cihazın fişini prizden çekin.

UYARI: Kullanım sırasında hava girişini veya çıkışını engellemeyin. Cihazı kullanırken hava giriş açıklığına saç girmemesi için önlem alınmalıdır. Bu cihazın hava çıkış açıklığı kullanım sırasında ısınır, bu nedenle hava çıkışına veya bu çıkışa bağlı aksesuarlara dokunmaktan kaçının.

NOT: Saçlarınıza tutmadan önce saçlarınızı mutlaka havluyla kurulaşın.

UYARI: Bu ürünün arızalanması durumunda kendiniz onarmaya çalışmayın. Bu cihazda bakımı kullanıcı

tarafından yapılabilecek bir parça veya bileşen bulunmamaktadır.

Yenilikçi 2'si 1 arada tasarımı

Bu eşsiz cihaz, saç kurutma makinesinin kurutma gücünü ve saç fırçasının düzleştirici etkisini tek kolay adımda birleştirir. Güçlü hava akımıyla birleşen fırça tasarımı, buklelerin, dalgaların ve genellikle başınızın arka kısmındaki saçta görülen dolaşmaların düzleştirilmesi için idealdir ve yumuşak, göz alıcı şekiller elde edilmesini sağlar.

Aşırı Isınmada Güç Kesme

Bu cihazda kurutma makinesi, hava giriş veya çıkış deliklerinin kısmen tıkanması nedeniyle, optimum kurutma seviyesini aşarsa cihazı KAPALI (O) konuma getirecek bir termostat bulunmaktadır. Cihazın durması halinde, KAPALI (O) konuma getirin ve soğumasını bekleyin. Cihaz soğuduktan sonra termostat otomatik olarak sıfırlanır ve kullanıma kaldığı yerden devam edilebilir.

Turmalin İyon bakımı

Statik elektriğin ve kıvrımların ortadan kaldırılmasına yardımcı olur ve ipek gibi pürüzsüz sonuçlar için parlaklığı artırır.

Şekillendirme

- Fazla suyu almak için saçınızı her zaman havluyla kurulaşın ve düğümlerini çözmek için bir tarak veya fırçayla tarayarak düzleştirin. Islak yerine nemli olması durumunda, saçın şekillendirilmesi daha hızlı olacaktır.
- Cihazı prize takın ve düğmeyi seçilen ayara getirin. Kalın telli saçlar için YÜKSEK ayarını (II), narin veya ince telli saçlar için DÜŞÜK ayarını (I) kullanın ve saça verilen şekli sabitlemek için SOĞUK ayarını (❄️) kullanın.
- En iyi sonuçlara ulaşmak için, saç ışılenmesi kolay bölümlere ayırın.
- Saçın alt kısmından başlayarak, cihazı saçın üzerinde tutun ve kökleri kapatın. Cihazı uçlara doğru götürün. Aşırı kurutmayı önlemek için, yoğunlaştırılmış hava akımını belli bir bölge üzerine uzun süreyle tutmayın.
- İstenen görünüme ulaşana dek bu işlemi geriye kalan bölümler için tekrarlayın.
- Şekillendirme tamamlandığında cihazı kapatın. Saklamadan önce cihazın tamamen soğumasını bekleyin.

Özellikler:

A - Hava çıkışları

B - Kalın fırça

C - Fırça alanı

D - Sap

E - 4 konumlu düğme

F - Hava girişleri

Bu cihazın görünümünü resimlerinden farklı olabilir.

Temizleme

Kullandıktan sonra cihazın fişini mutlaka prizden çekin ve temizlemeye başlamadan önce cihazın soğumasını bekleyin. Saç kurutma makinesinin dış yüzeyini hafifçe nemlendirilmiş bir bezle silin ve ardından kuru bir bezle kurulaşın. Hava giriş açıklıklarında bulunan toz ve yabancı maddeler küçük bir fırça veya fırça aksesuarı takılmış bir elektrik süpürgeyle temizlenebilir.

Saklama

Kullanımyorken daima fişini prizden çekin. Kaldırmadan önce cihazın soğumasını bekleyin. Daima kuru bir yerde saklayın. Kablosunu çekmeyin ve bükmeyin. Kabloğun normalden önce aşınmasına ve hasar görmesine neden olabileceğinden kabloyu cihazın etrafına sarmayın. Elektrik kablosunu (özellikle de cihaza ve fişe yakın kısımlarını) olası aşınmalara ve hasarlara karşı düzenli olarak kontrol edin.

Garanti Ve Servis Bölümü

Revlon cihazımız, orijinal satın alma tarihinden itibaren dört yıl boyunca normal kullanım koşulları altında arızalara karşı garanti altındadır. Ürününüz, garanti süresi içinde malzemeler veya imalatteki kusurlar nedeniyle memnun edici bir şekilde çalışmıyorsa yenisiyle değiştirilecektir. Lütfen garanti süresi boyunca gerçekleştirilecek talepler için faturanızı ya da diğer bir satın alma belgesini saklayın. Satın alma kanıtı olmaması durumunda garanti geçersiz hale gelir. Yapmanız gereken tek şey ücretsiz değişim için geçerli bir fişle birlikte cihazı aldığınız yere geri götürmektir. Yanlış kullanımdan, kötü kullanımdan ya da bu kılavuzda yer alan talimatlara uyulmamasından kaynaklanan arızalar bu garantinin kapsamına girmez.

Üretim tarihi, ürünün arkasında 4 haneli bir Parti Numarası ile belirtilmiştir. İlk 2 hane, ürünün yılın kaçınıc haftasında üretildiğine karşılık gelirken son 2 hanesi üretim yılını ifade eder. Örnek: 3420 - ürün, 2020 yılının 34. haftasında üretilmiştir.

Ürün desteği için lütfen şu adresi ziyaret edin: www.helenoftroy.com/emea-en/support

Ürün bilgileri için lütfen şu adresi ziyaret edin: www.revlonhairtools.shop

Atma

Bu cihaz, kullanım ömrü sonunda geri dönüştürmeyle ilgili olarak AB yönetmeliği 2012/19/EC ile uyumludur.

Bilgi etiketi, hediye kutusu veya talimatları üzerinde 'Üzerinde Çarpı

İşareti Bulunan' tekerlekli çöp kutusu sembolü içeren ürünler faydalı ömürlerinin sonunda evsel atıklardan ayrı olarak geri dönüştürülmelidir.

Lütfen cihazı normal evsel atıklarla birlikte **ATMAYIN**.

Yakınızdaki ürün satıcısı, yeni bir ürün satın almaya hazırsanız bir 'geri alma' kampanyası yapıyor olabilir veya alternatif olarak, ilgili makamlarla iletişime geçerek cihazı geri dönüştürme için nereye götüreceğiniz konusunda yardım ve öneri alabilirsiniz.

Bu ürün, CE işareti taşımaktadır ve 2014/30/EU Elektromanyetik Direktifi, 2014/35/EU Alçak Gerilim Direktifi, 2011/65/EU ROHS Direktifi ve 2009/125/EC Enerji Kullanan Ürünler Direktifi ile uyumlu şekilde üretilmektedir.

ADDITIONAL IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Do not use this device in a bathtub, shower, or water-filled reservoir

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

INTERNATIONAL SUPPORT & SERVICE NETWORK

Product Support:

 www.helenoftroy.com/emea-en/support

AUSTRIA	+43 (0) 1 360 277 1225
BAHRAIN	+973 1725 1988
BELGIUM & LUXEMBURG	+32 (0) 2 620 01 01
BOSNIA	+387 33 902911
BULGARIA	+35 929 358 684
CROATIA	+385 (01) 3444 856
CZECH REPUBLIC	+420 (0) 2 25 43 97 69
DENMARK	+45 35 15 80 40
FINLAND	+358 (0) 9 81 71 00 14
FRANCE	+33 (0) 1 85 14 80 95
GERMANY	+49 (0) 21 173 749 003
GREECE	+30 211 180 94 56
HUNGARY	+36 (06) 1 429 22 16
ICELAND	+35 469 41805
REPUBLIC OF IRELAND	+353 (0) 1 525 1809
ITALY	+39 02 3859 1183
JORDAN	+962 6 582 0112-3-4-5
KUWAIT	+965 1 88 55 22
LEBANON	+961 1 696 999
NETHERLANDS	+31 (0) 78 201 8001
NORWAY	+47 23 50 01 20
OMAN	+968 244 36992
POLAND	+48 22 512 39 02
PORTUGAL	+351 21 060 8045
QATAR	+974 4437 364344
ROMANIA	+40 (0) 264 406488
SAUDI-ARABIA	+966 920001414
SLOVAKIA	+421 12 5011 2115
SLOVENIA	+386 (0) 1 888 86 74
SPAIN	+34 913 754 176
SWEDEN	+46 (0)8 5199 3097
SWITZERLAND	+41 (0)22 567 5200
TURKEY	+90 212 217 6660
UAE	+971 4 353 4506
UNITED KINGDOM & NORTHERN IRELAND	+44 (0) 207 949 0115

REVLON®

220-240V ~ 50-60Hz 3.41-3.72A

Type # EH5212DC

The REVLON® trademark is used under licence
from Revlon, by Helen of Troy Limited.



 Kaz Europe Sàrl
Q Center, Chaux 4
CH-1030 Bussigny - Switzerland



Made and printed
in China.

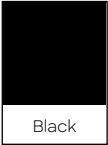
Helen of Troy

Start Date 21NOV22
Model# **RVDR5212E3**
UK/E E
Agile AW# AW016735
AW Issue# No#: 1 Date 21NOV22
Languages 18
File Name rvdrib.RVDR5212E3.AW016735.INDD
Designer Loc Pham
Factory DECHANG
Bar Code# n/a

Packaging Specifications

Dimensions H185mm x W90mm
Material 60gsm Wood free paper
Finishes Saddle Stitch
Colours Black & PMS 032U

This proof is not intended for colour matching but for colour indication



Black



PMS 032U

Proof Stages

21NOV22 Created artwork based on E3 version, with new AW# for Italian QR code
28NOV22 Uploaded for production

Approvals

BM/MKT	21NOV22	Camille Bosson
BM/MKT	21NOV22	Simona Tomassini
MKT MNG	---	---
Design	28NOV22	Loc Pham
Eng. UK/E	21NOV22	James Briscoe
Compl. UK/E	21NOV22	Seray Sahin
Eng. APO	21NOV22	NHan/JZang/JWu/NZhong
Compl. APO	21NOV22	John Guo
US MKT	---	---
Legal	---	---

Helen of Troy - Kaz Europe Sàrl

Creative Department
Route de la Chaux 4
CH-1030 Bussigny - Switzerland